

Les 100 ans des

PAOTRED DISPOUNT



*Le livre
souvenir*



1913/2013



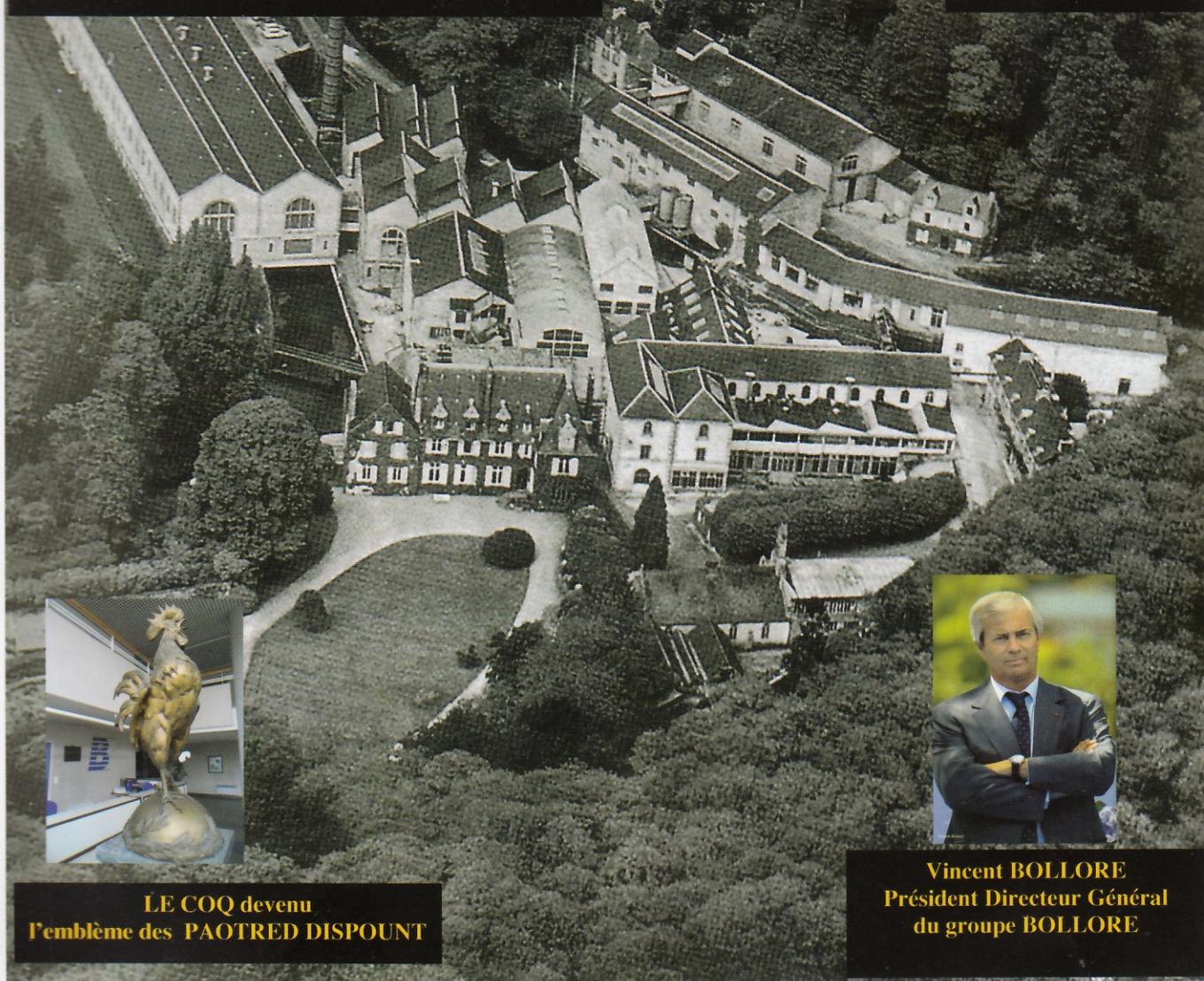
LES PAPETERIES BOLLORE A ODET LES DEBUTS DE LA LONGUE HISTOIRE DES PAOTRED DISPOUNT



**René BOLLORÉ en 1922 au centenaire des usines
à Odet avec la participation de la clique
et de la section gymnastique des PAOTRED DISPOUNT**



**Le fameux carnet
de papier à cigarettes**



**LE COQ devenu
l'emblème des PAOTRED DISPOUNT**

**Vincent BOLLORÉ
Président Directeur Général
du groupe BOLLORÉ**



LES PAOTRED DISPOUNT AU CENTENAIRE DES PAPETERIES EN 1922



I me revient l'honneur de vous présenter ce livre souvenir qui retrace l'épopée des PAOTRED DISPOUNT (Les gars sans peur). 100 ans, quel bel âge pour une association !

Le football est aujourd'hui la seule discipline encore pratiquée mais la lecture de cet ouvrage vous permettra de découvrir les activités d'autrefois comme la clique, le théâtre, la gymnastique ou encore le basket avec une équipe féminine.

Photos, témoignages, anecdotes vous permettront de mesurer l'engagement de toutes celles et ceux qui ont marqué l'histoire du Club, de l'abbé Le Gall en passant par la famille BOLLORE et avec la contribution des dirigeants, des bénévoles dont l'investissement a toujours été et reste une valeur forte aux PAOTRED DISPOUNT.

La partie sportive est depuis longtemps le fil conducteur de l'association mais les nombreuses manifestations qui ont jalonné ce siècle sont la marque d'un état d'esprit de convivialité et de fête. Les archives nous ont permis de recenser 1700 joueurs qui ont porté les couleurs du club, certains une seule saison mais nombreux sont ceux qui ont effectué toute leur carrière en jaune et noir. Il fait bon vivre aux PAOTRED !

Le club tient sa longévité à la fidélité des ses dirigeants. 12 présidents ont œuvré à la destinée du club, sur un siècle c'est peu finalement. Il est à noter que les 6 derniers qui couvrent la période de 1969 à nos jours sont encore en activité au club. Que dire de notre jeune retraité du secrétariat Laurent HUITRIC fidèle au poste pendant 50 ans, est-ce encore possible dans la société d'aujourd'hui ?

Génération après génération, les équipes dirigeantes ont toujours souhaité s'appuyer sur la jeunesse et la formation. Ainsi le club a été en mesure de renouveler et de garantir la pérennité des équipes. La création d'une école de foot en 1972 (une des premières du secteur) en atteste. Solidement installé en ligue depuis de nombreuses années, notre équipe fanion évolue cette saison en division supérieure régionale avec une moyenne d'âge de 23 ans. Des jeunes pour la plupart issus du club, preuve du travail accompli par l'ensemble des éducateurs. Le vieux coq a encore de beaux jours devant lui et nul doute que de belles pages sont encore à écrire.

J'espère que vous prendrez plaisir à feuilleter cet album. L'occasion pour chacun de se remémorer ces instants partagés et de se rappeler au bon souvenir de nos chers disparus.

Bonne lecture et allez les jaunes et noir.

Jean François LAGADEC

Président des PAOTRED DISPOUNT





Une association centenaire d'une grande vitalité

Les Paotred Dispount d'Ergué Gabéric constituent l'un des plus anciens clubs de notre District. Très rares sont, en effet, les associations footballistiques à atteindre un âge aussi vénérable. Fondé en 1913, adoptant en 1920 son patronyme définitif en créant une section football, le club a derrière lui une belle et fructueuse histoire, celle des « gars sans peur ». Tout au long de ce siècle d'existence, cette marque de fabrique et cet état d'esprit ont régné, règnent et règneront encore longtemps, si l'on se réfère à la vitalité présente.

Combien d'adversaires d'autan des Paotred ne se souviennent-ils pas des joutes homériques qu'il fallait aller disputer dans l'antre de Ker-Anna ? Terrain mis à la disposition du club dès 1928 par les Papeteries Bolloré, Ker-Anna a été réputé, durant des lustres, pour sa chaude ambiance mais aussi pour son exigüité. Ceci oblige, au début des Années 80, la municipalité et le club à rechercher un nouveau cadre. Ce sera fait avec la construction d'un nouveau complexe sportif à Lestonan, complexe sportif utilisé à partir de 1986.

Depuis la création du club, que de pages glorieuses ! Celle de la montée en Championnat de Ligue en 1974. Celle de la première accession en DSR en 2001 ou la montée en Division Supérieure Elite en 2005. Celles des victoires en Coupe de Cornouaille en 1989, 1992 et 1993.

Depuis la création du club, que de personnalités, dirigeants, entraîneurs et joueurs marquants ! De Yves Léonus, un des créateurs de l'Amicale de Cornouaille à Jean-François Lagadec, le Président actuel, en passant par Laurent Huitric, Secrétaire du club durant un demi-siècle qui s'est vu remettre par Jean-Claude Hillion, Président de la Ligue de Bretagne de Football, la médaille d'Or de la Ligue, au cours de l'Assemblée Générale de la Ligue, organisée de concert avec le club en 2010. Mais combien d'autres !

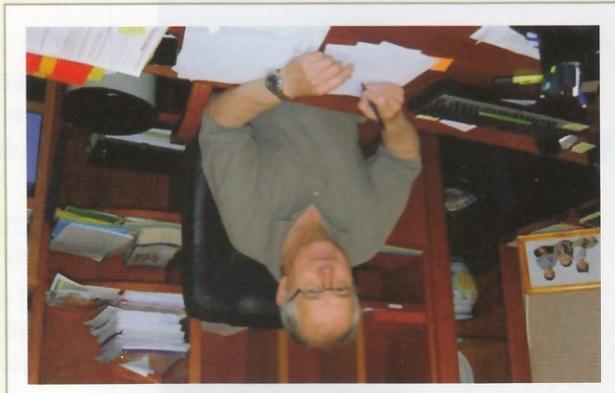
Ceci atteste indubitablement de la fidélité et de l'investissement des bénévoles du club toujours prompts à se mobiliser pour organiser des évènements majeurs. Assemblée Générale de la Ligue, Journée régionale du label Adidas des écoles de football, Finale régionale du football loisirs. Et « the last but not the least », le Challenge Sébaco, dont le succès ne se dément pas et qui a eu, pour son édition 2012, l'insigne honneur de recevoir le sélectionneur national, Didier Deschamps. Aujourd'hui, les Paotred Dispount sont un centenaire vigoureux, solide pensionnaire des championnats de la Ligue de Bretagne de Football et qui n'en négligent pas pour autant, loin s'en faut, la formation et l'éducation des jeunes, comme en attestent les différentes labellisations obtenues dans ce domaine.

Longue vie aux Paotred Dispount !

Quimper, le 16 janvier 2013

André TOULEMONT
Président du District Finistère Sud de Football
Vice Président de la Ligue de Bretagne de Football





Marie d'Ergue GABERIC

Hervé Herry

Bon anniversaire aux Paotred, vive le foot et vive le sport !

Parler les festivités du centenaire avec brio.

Merci à Jean-François Lagadec et à toute son équipage qui dirigent le club aujourd'hui. Ils ont su pré-

Merci aux joueurs qui donnent des vibrations aux supporters.

Diverses manifestations montrent ainsi une image dynamique de la ville.

Merci aux organisateurs hors pair que sont les Paotred Disposunt. Depuis toujours le club organise

Merci à tous les bénévoles du club qui remplissent cette mission au près des enfants.

Le respect des autres, le fair play et l'enjeu de gagner ensemble.

Foot est un sport collectif mettant en avant des qualités que nous devons enseigner aux enfants :

norir chaque week-end des petits aux plus grands. Une véritable école du vivre ensemble car le

Aujourd'hui, le club s'est professionnalisé et structure. Près de 300 licenciés jouent en jaune et

Bourbigot, Jean Hascoet, Alain Nièger, Hervé Cloarec, Christian Herry et bien d'autres... Merci à eux.

Quelques joueurs vedettes de cette époque des années 60 à 80 ont fait la gloire des Paotred : Jean

ou perdus, mais nous avions surtout la garantie d'un dimanche après midi réussi.

Que de joies, que de déceptions, que d'applaudissements, de cris, de buts, que de matches gagnés

rabais sur le terrain de Ker Anna que l'on appelaît à l'époque le Stade de Furiani.

L'équipe fanion évolue depuis 1986 au Stade de Lestonan, Mais je me souviens des matches même-

hui la bonne forme de notre centenaire.

Chacun a apporté sa pierre, et à tous jours inscrit le club dans un répertoire à trois dimensions : la cohe-

me reviennent à l'esprit, Yves Léonus, Jean Le Berre, French Bossier,...

La vitalité du club a été renouvelée à chaque passage de témoin, quelques noms parmi d'autres

temps un lien social étroit entre les habitants de Lestonan et plus généralement d'Ergué-Gabéric.

Un siège de sport, d'animaux, de compétition, bréf de vie communale qui a tissé pendant tout ce

Un livre retraçant les 100 ans des Paotred Disposunt ! Une bonne idée !

JOURNAL





Bonne lecture.

La quatrième s'intitule « 100 ans 100 photos »

La troisième vous propose quelques chiffres clés de la saga PAOTRED.

articles qui vous plongerons au cœur de l'association.

La seconde partie est constituée de portraits d'hommes et de femmes et par des

histoire.

La première partie du livre permet de remonter le temps et de vous faire vivre chronologiquement les moments forts de cette riche

carnets de feuilles à cigarettes.

Pour la petite histoire, le logo des PAOTRED est la réplique du coq que l'on trouvait autrefois sur les

hall d'accueil de l'usine un peu plus haut.

Le logo du club ne représente t'il pas ce fier coq qui trônait jadis majestueusement dans le bureau directeur de l'usine d'ODET et qui se trouve dans le

les, le patronage et la cité ouvrière de KER-ANNA. ment liés aux papeteries BOLLORÉ, comme les écom



PRÉAMBULE



Ancien vicaire d'Erquy-Gaberic, l'abbé Le Gall, toujours d'un dévouement absolu, fonda le grand pater-

« Louis Le Gall naquit à Saint-Thurien, d'une famille de cultivateurs aisés et honoraibles. Il éveille des Frères à Quimperle, il y prit les premières leçons de latin chez M. Ségalen, qui en a donné à quantités d'autres, et ensuite à Saint-Thurien, chez M. Com, vicaire. Il entra au Petit Séminaire de Pont-Croix en 1893 et au Grand Séminaire en 1898.... Des sa première année de Petit Séminaire, un de ses condisciples l'appela Gaité. Le surnom lui est resté, et il l'acceptait volontiers... » EXTRAIT DES SEMAINES RELIGIEUSES.

voisines débutent.

que l'on traduit grammaticalement en Français par « les gars sans peur ». De nouvelles activités se créent, la musique et une clique qui, ici ou là animent fêtes patronales et kermeuses dans toute la région. Le tir à l'arme de Guerre et à la carabine trouvent place sur un terrain situé à proximité de la route d'Elliant. En 1920, le football s'implante ; les premières rencontres amicales entre les quartiers d'Ergué-Gabéric et les communes

tour du front, l'abbé Le Gall revient gâzé mais reprend son bâton de pèlerin. En Septembre 1919, il fonde la Société des « Paotred-Dispount »

Au mois de juillet 1913, l'abbé Louis Le Gall, vicaire à Ergué-Gabéric jette les bases du club actuel. Le mouvement « les enfants de Notre Dame de Kerdevo » se met en ordre de marche et le premier bulletin paroissial « la Voie de Notre Dame de Kerdevo » est édité. La section Gymnastique se met en place, installée dans le hangar d'une ferme, ou dans l'arrière-salle d'un café du bourg d'Ergué-Gabéric, le club est essentiellement rural. Le temps d'une guerre, l'association fonctionne au ralenti. De re-



LES PREMIERS PAs

Club de football aux 215 licenciés, situé à Lestonnac au cheur de la ville d'Ergué-Gabéric (8 000 habts), les Paotred-Dispo sont écrits chaque jour une histoire commençée en 1913.

LES PREMIERS PAS

Cent ans de jaune et noir

1913 / 2013

La Société est agréée le 23 avril 1924 par le ministre de la guerre.

des papeteries BOLLORE en 1922.

Le point d'orgue de l'association a sûrement été leur présentation au centenaire grandiose

« nous avons admiré leur groupe solide, bien entraîné, qui, sous l'habile direction de M. Gourmelen, progresser de gymnastique, et plusieurs montent à la compétition et au dévouement reconnaissent arriver en peu de temps à des progrès vraiment surprenants ».

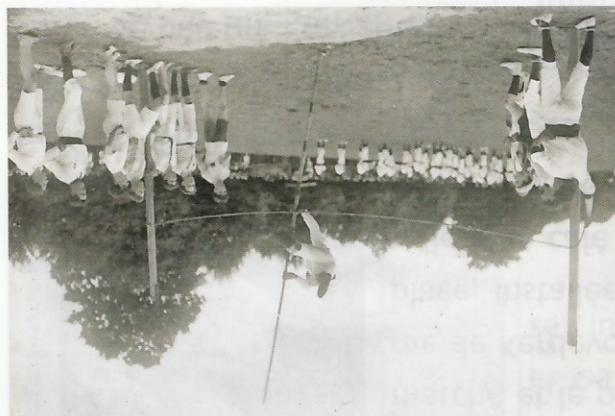
val de gymnastique organisée par l'abbé LE GALL :

Voici ce que l'on pouvait lire dans le progrès de finistère du 12 août 1922 après un festi-

l'Ouest.

PAOTRED. Témoin les très nombreuses médailles (hélas disparues) glanées dans tout la clique et la gymnastique sont premières disciplines à porter haut les couleurs des

Les Gymnastes en démonstration



Vers 1922 / 1923 Terrain de Croas Spern l'hôtel

monteur général de gymnastique
Fille de Henri

Simone GOURMELLEN

Yvon LE GALL

Futur Président

en 1931

cest là aussi que se font les répétitions de la clique.

1921, l'association s'installe au lieu dit l'Hôtel à Croas Spern dans un baraquement en bois et dans les sous-sols d'une maison achetée par René Bolloré. C'est dans cette maison, au rez de chaussée, que sont installées les agences de la section de gymnastique et

L'EPOQUE GLORIEUSE

1921 1939

1913 / 2013



Cent ans de jaune et noir

Les gymnases aux barres parallèles

8. Papeete de l'Qaei - Fête du Centenaire 1822-1922



La clique et l'abbé LE GALL

55. Papeete de l'Qaei - Fête du Centenaire 1822-1922





année.

1928, la société Bollore met à la disposition de la « société des PAOTRED » le domaine de KER-ANNA afin d'y construire son patronage. les installations sont inaugurées le 6 Septembre 1931 par René Bollore, directeur des usines d'Odet et de Scaté. Yves LE GOLF organise la fête. Toutes les sociétés de Gymnastique du Finistère sont là et c'est devant 2 500 personnes (ref Ouest Eclair) que 500 athlètes proposent un spectacle de très haute tenue. La clique n'est pas en reste, on la retrouve ici à Kerdevot la même année.

Yves LE GOLF devant la chapelle d'ODET



lui succéde.

En 1927 Labbé LE GALL quitte ERGUE GABERIC pour St COULIZ. Yves LE GOLF, vicaire,

LEPOQUE GLORIEUSE

1939 1921



Cent ans de jaune et noir

1913 / 2013

ma muet au cinéma parlant.

ru. La recette de cette fête permet notamment à la section cinéma de passer du ciné-les et distinctions qui couronnent la hampe d'un drapéau malheureusement dispa-années passent, l'époque glorieuse continue et les PAOTRED glanent ici et là, médail-les admiratrices pour leur vicaré, « An Autrou Gall Bihan » (le petit Abbé LE GALL). Les efforts de l'Abbé LE GALL sont récompensés et les anciens PAOTRED ont une gran-ris, ceci pour permettre le financement du cinéma « parlant ». Le « PATRO » rayonne, kermeesse organisée à KER-ANNA : une cavalcade de près de 30 groupes de chars fleu-que, des cercles de réflexion.

Si 1936 fut l'année du front populaire, ce fut également l'année de la plus grande voient le jour : Le théâtre qui connaît son heure de gloire, le cinéma, une bibliothè-APrès leur installation dans les nouveaux locaux de KER-ANNA, de nouvelles activités



Freron à Quimper.

La claque des PAOTRED en parade ci-dessous vers 1930 en bas de la rue Elie

L'EPOQUE GLORIEUSE

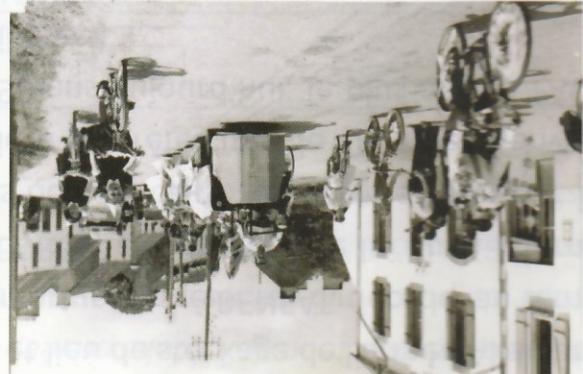
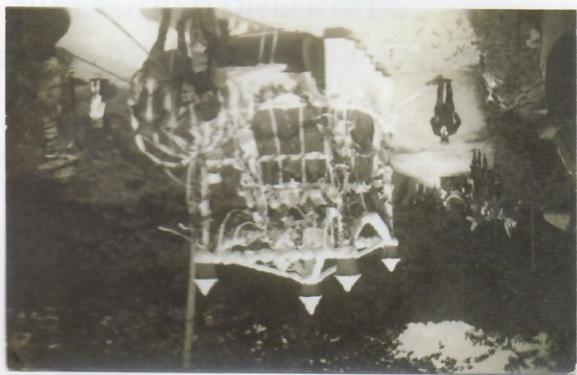
1921 1939



Cent ans de jaune et noir

1913 / 2013

« Ce sera plus qu'une kermesse, un gala ! ». Titre de l'Ouest Éclair 1936



L'ÉPOQUE GLORIEUSE

1921 1939



Cent ans de jaune et noir

1913 / 2013

l'aïse dans l'un et l'autre genre. Fernandel. Alors on le retrouve le plus souvent dans des comédies plutôt que des rôles tragiques. Pourtant, il se sent aussi à l'aise dans l'un et l'autre genre.

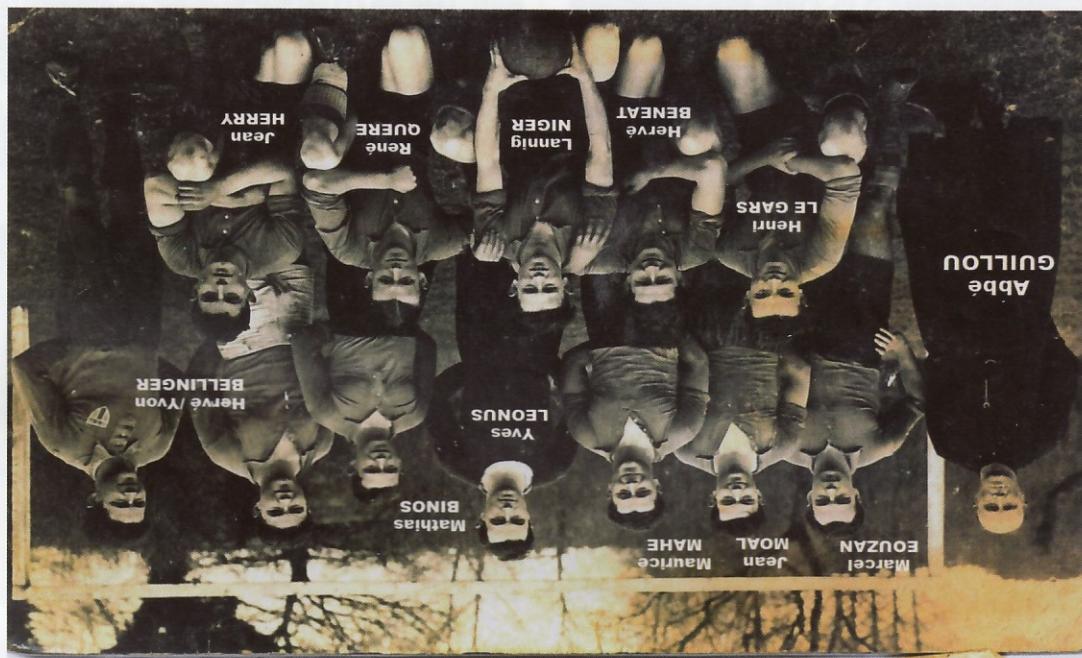
Le théâtre a connu son apogée dans cette période trouble. C'est un PAOTRED qui en parle le mieux : « Tout gosse, je suis allé faire du foot chez les PAOTRED DISPOUNT, mais surtout du théâtre... Ça a duré 20 ans ! », Excellent comédien, Laoïc SA-



tirs aux PAOTRED DISPOUNT.

1945, une période noire qui sonnera le glas des activités gymnaïques, musicales et de

Hervé BENÉAT est arrêté quelques jours après cette photo prise à Ker anna



La deuxième guerre mondiale éclate, les hommes partent au front, le patronage se met en sommeil et se transforme en refuge et lieu de stockage de l'armée Allemande. Une guerre où les PAOTRED auront leur martyr, Hervé BENÉAT, décéde au camp de NEUNGAMME et pour héros Jean LE CORRE, ancien déporté lui aussi interné dans le même camp de concentration. Tous deux anciens résistants arrêtés par la Gestapo suite à l'opération du STO réussie à la préfecture de Quimper (janvier 1944). Jean LE CORRE, bon pied bon œil, 93 ans aujourd'hui, le plus ancien PAOTRED réside à ST EVARZEC (voir article par ailleurs).

1944). Hervé BENÉAT est arrêté quelques jours après cette photo prise à Ker anna (janvier 1945), pied bon œil, 93 ans aujourd'hui, le plus ancien PAOTRED réside à ST EVARZEC (voir article par ailleurs).

LES ANNÉES NOIRES

1939 1945



Cent ans de jaune et noir

1913 / 2013



Les personnes retrouvées dans leurs emplois à la papeterie qui s'agrandit et lance de nouvelles fabrications. Peu à peu, le papier à cigarettes laisse la place au papier pour condensateur expédié aux quatre coins du monde. Le papier support carbone est en suris, détrompe dans un premier temps par l'autocopiant. De nouvelles embauches, dont de nombreux breux « footex », appor tent un sang neuf aux PASTRED. Quelques personnes ont mar- qués cette décennie tel Yves LEONUS (1918-1990) qui sera le grand artisan de ce renouveau. Si le football conserve sa notoriété au sein de l'association, une équipe féminine de basket (« L'espoir d'ERGUE GABERIC ») est créée (article plus loin dans ce livre).

LE RENOUVEAU

1946 1960

Le lot de tous les comédies catalogues comme tels. « Sous la direction de French Nedellec, le directeur de l'école privée, nous étions une vingtaine d'acteurs. La troupe du patro avait alors un énorme succès dans la région. On allait jouer partout, à Brie, à Elliant... Les salles étaient archicomblées et j'ai vu des spectateurs assis sur le devant de la scène. »

1939

Finale Coupe des Patros vs Stade Brestois



A la veille de leur quarantème anniversaire, les PAOTRED accèdent à la première division de district. En 1950 une équipe junior voit le jour. Le journaliste (Jean GUEGUEN) en titre de l'usine Bolloré qu'un surnomait à l'époque Georges Bridquet se rappelle : « En 1954, les PAOTRED, (Laurent Huitric avait tout juste 17 ans) après avoir gagné la coupe des patronages du Finistère sud, étaient op- poses au stade Brestois pour la finale Nord-Sud. Disputée à BRICE de LODET, cette fi- nale voyait les Brestois l'emporter par 4 à 3 malgré le courage des gars sans peur ». Juste 17 ans) après avoir gagné la coupe des patronages du Finistère sud, étaient op- poses au stade Brestois pour la finale Nord-Sud. Disputée à BRICE de LODET, cette fi-





En juin 1963, les PAOTRED fêtent leur cinquantième anniversaire. Un gala est donné le samedi 13 juin en soirée dans la salle du patronage, par les compagnons de la joie de SAINT POL DE LEON, émules des compagnons de la chanson et des frères Jacques. Le lendemain, grand messé en plein air à KER ANNA célébrée par le recteur d'ERGUE GABERIC, l'abbé PENNARUN, en présence du chanoine LE VÉY, archiprêtre de ST CORNETIN. Sur la photo ci-dessous on peut reconnaître monsieur PUICH maire d'ERGUE, Messieurs MONJOUR, René PHILIPPE et Pierre COAT de l'Union départementale du FINISTERE. Monsieur FERRONIER président des PAOTRED et Yves LEONUS secrétaire et représentant les papeteries : messieurs Gwenaël BOLLORÉ, GARIN et CASTRIC. Après l'office, de nombreuses messe-dailles furent remises aux membres de l'association. Après midi la grande kermesse attire une foule nombreuse. Les jeunes du patronage et les enfants des écoles donnent également un spectacle de variétés très réussi.

1962/1963 : le club compte 67 licenciés et 4 équipées. Il joue en 2^{ème} division de district.

1970

1960



Cent ans de jaune et noir

1913 / 2013

Le tournoi de Pâques est créé lors de la saison 1968/1969 à l'initiative de François BOSSER. On y retrouvera jusqu'au début 1990 les PAOTRED BRIEC, LES LANGOLEN et l'Amicale d'ERGUE GABERIC. Certains se rappellent aussi le rallye automobile organisé cette année-là. Lancement également du foyer des jeunes misé rencontre de coupe de France.



1966/1967 : A l'initiative des PAOTRED, un championnat des équipes réserves est mis sur pied.. Nouvelle défaite en coupe des PATROS contre PLABENNEC. Les cadets, finalistes du FINISTERE sud, sont battus par l'US CONCARNEAU en lever de rideau du match OUEST/NORMANDIE à QUIMPER KERHUEL par 4 à 3. Jean Frangois PERROT (fils de Paulette et Jean) rejoint le stage des espoirs de l'Ouest à JOSSELIN, sous la direction d'Henri GUERIN (Sélectionneur Equipe de France 1964/1966).

par la Légion SAINT PIERRE.

1963/1964 : Les PAOTRED DISPOUNT retrouvent la première Ligue division

1963/1964 : Les PAOTRED DISPOUNT retrouvent la première Lére division

1961



Extrait « LE TELEGRAMME » 1971



Affluence au stade de Ker Anna à Ergué-Gabéric pour les finales du tournoi des Vallées

1969/1970 Yves LEONUS pour les PAOTRED, Lili GOAPER de CORAY, Etienne COTTEN d'ELLANT et Michel HETET de BANNALEC créent l'amicale de solidarité au niveau du district, pour venir en aide aux joueurs blessés. (Jean HASCOTTE GONDIEC (ex : coupe de Cornouaille) qui rassemble tous les clubs du district du sud finistère. Cette année-là un projet de la ligue créeant un 3^{ème} groupe de 1^{ère} division en Y incorporent les réserves de DSR et DHR verront le jour.

1970 1960 1970



L'AJAX D'AMSTERDAM ET LE FEYENOORD DE ROTTERDAM



François LE STER



Lise et Pierre LE BERRE



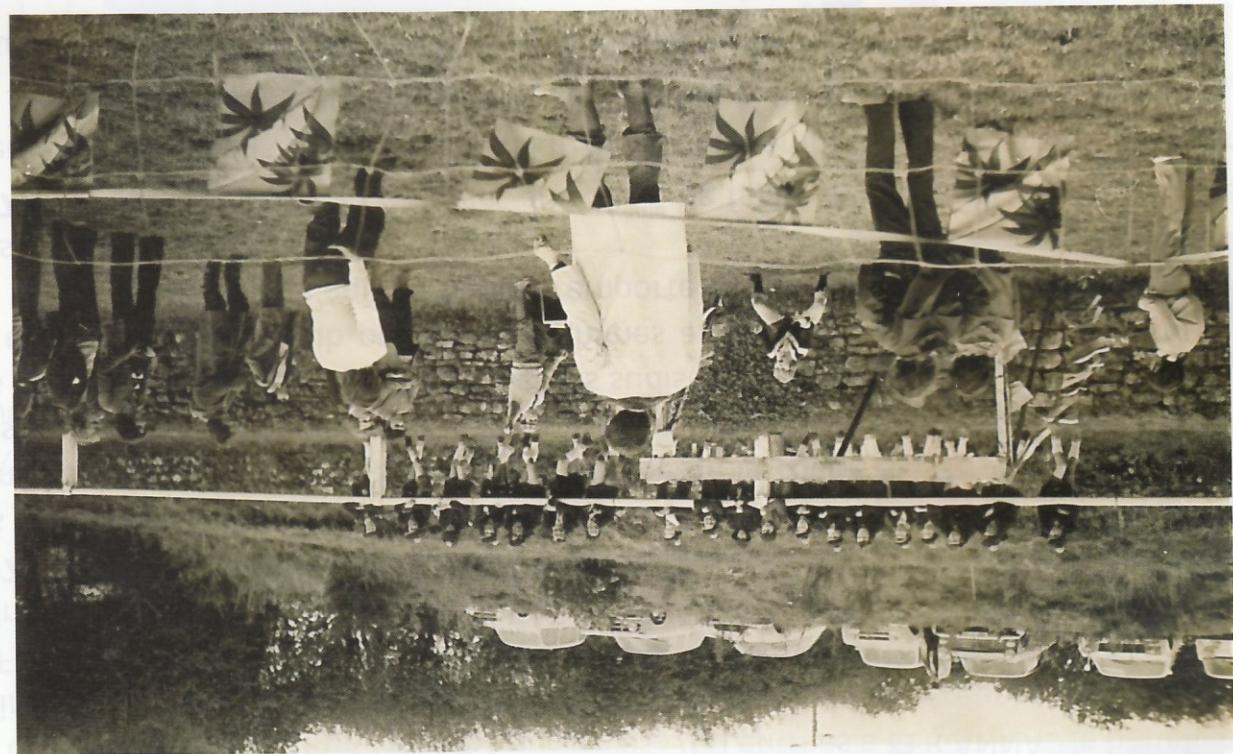
L'AJAX d'AMSTERDAM....

19/2/1973 : sous la houlette de François LE SIEF et de Pierre LE BERRE le club des supporters voit le jour. Il organise les déplacements en car et de multiples animations. Créditation de l'école de football; les poussins et les pupilles sont desormais titulaires d'une licence . Un championnat est organisé pour ces catégories au niveau quiimperois. Claude BESNIER du STADE QUIMPEROIS en fut l'un des fondateurs. Les équipes engagées jouaient avec le nom des équipes phares de l'époque:

1971/1972 : Entrée en vigueur d'un championnat avec montée et descente.

1970/1971: Création de la Coupe des espoirs pour l'équipe B.

1970



Les « Paoträed-Disput »

Forts de 110 licenciés

• 60^e anniversaire
des Paoträed
bront les 5 et 6 mai, leur soldan.
Vient le programme :
Samedi 5 mai (en soirée) : défilé, rebrousse aux flambeaux ; stands - divers,
Dimanche 6 mai (après-midi) : concours de chants (inscriptions)
stands - autres,
dimanche - match de football à 7 -
stands - attractions.

1980 1970



Cent ans de jaune et noir

1913 / 2013

coupe de Cormouaille. Les installations de Ker-Anna deviennent municipales. La section de ping-pong et de billard. En 79-80 : Les PAOTRED sont demi-finalistes de la finale des anciens joueurs du club. En 78-79 : on compte 141 licenciés. Création d'un 1977/1978 : Les PAOTRED accèdent aux 32^{me} de finale de la coupe de l'Ouest. Rassement des vallées.



1980 PLUGUIN du jeune footballeur. L'équipe fanion remporte le tournoi et des PAOTRED. Le club présente 4 minimes au concours les patronages. Mise en place d'un tournoi à cadets avec des battus par la LEGION ST PIERRE en finale de la coupe seniors participants à la coupe GAMBARDELLA. Les cadets sont battus par la LEGION ST PIERRE en finale de la coupe minime, se met en place avec des éducateurs diplômés.

1976/1977 : Le club atteint 136 licenciés. Pour la 1^{re} fois, « FURIANI » cornouaillais. Un encadrement de qualité pour les équipes junior, cadet et senior sera investi dans l'achat d'un micro tracteur pour l'entretien de la pelouse du 9 Mai avec Job LARRIGOU est un succès. 700 entrées à KER ANNA, le bénéfice de la kermesse et comme à grandir.

1975/76 : Christian GLEMAREC remplace Shérif MEBROUK comme entraîneur. La kermesse et comme à grande.

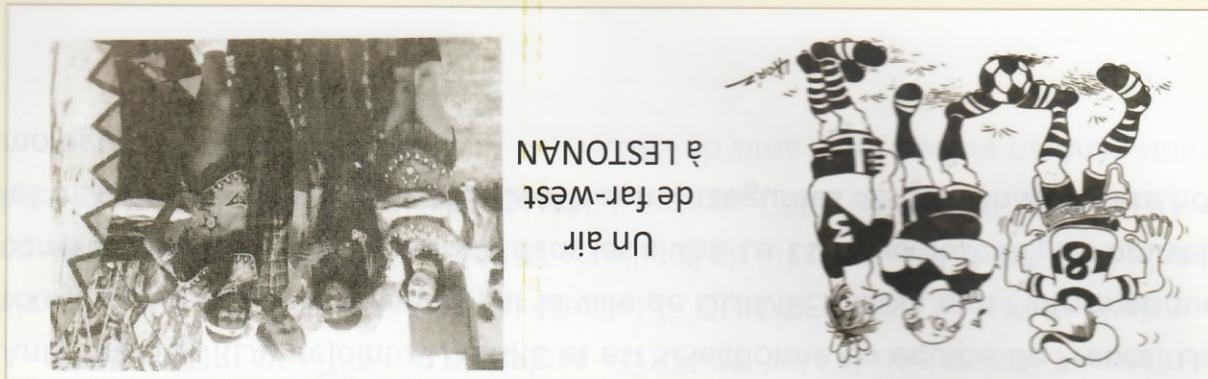
Le début de saison avec Shérif (en haut deuxième à gauche)



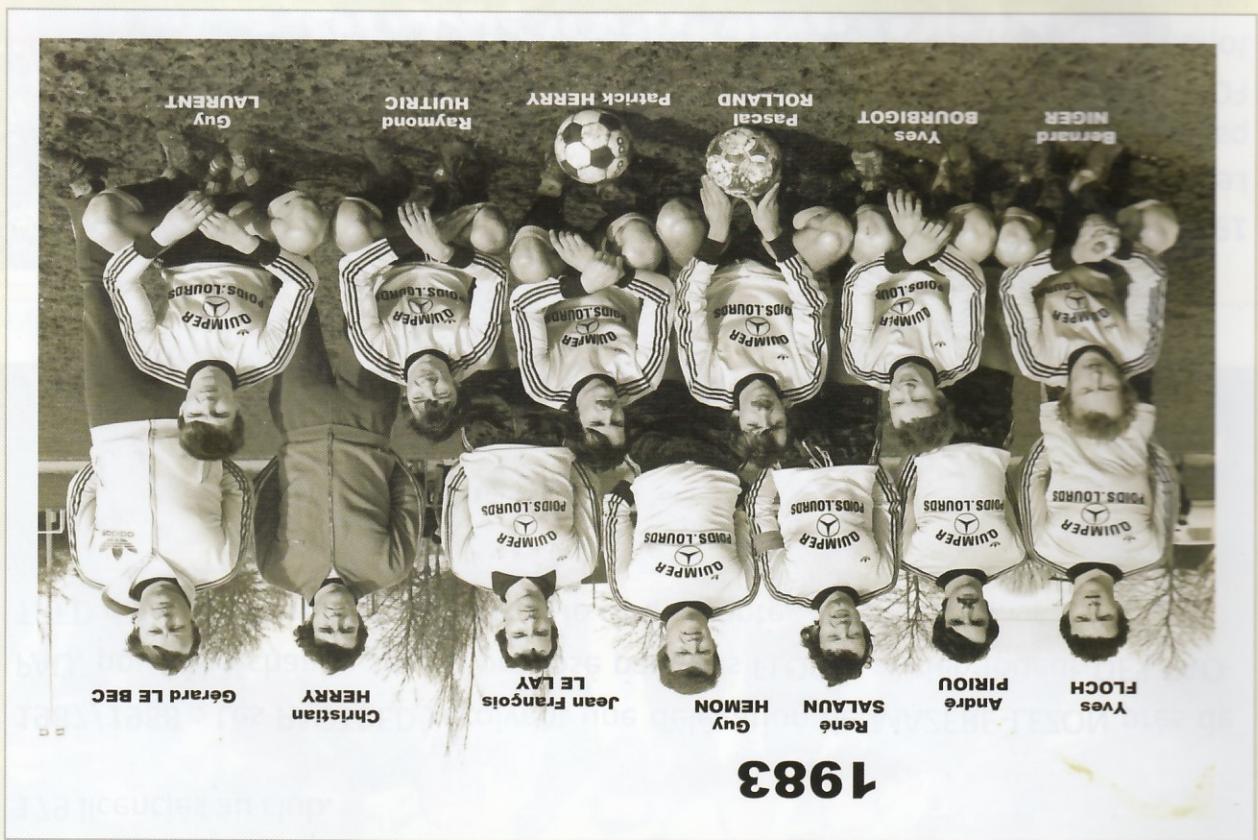
gagnent la finale de la coupe des patronages contre les Arzelliis de PLoudalmézeau. 1973/1974 : Les PAOTRED s'attachent les services d'un entraîneur, Shérif MEBROUK. Ils

1980 1970





1983/1984 : L'équipe fanion descend en PH à la fin de la saison. Le club fête ses 70 ans et propose une « super production armoricaine » en invitant les DAKOTAS, troupe de spectacle fagon Western.



1980/1981 : L'éclaireur du stade de Ker-Anna sera inauguré le 22 Août 1981. Les poussins sont battus à LORIENT en coupe nationale BELL. Cette saison verra naître la « Guerre des buvettes ». PAOTRED gagne le tournoi des vallées. Les installations de Ker-Anna renouvelées, sont inaugurées par Monsieur LE PENSEC, ministre de la mer. En 82-83 : Le club s'en-gage en coupe de France. Les effectifs montent à 160 licenciés.

1981/1982 : Sous la houlette de Gérard LE BEC, l'équipe fanion monte en DRH. Les « Guerre des buvettes ». PAOTRED gagne le tournoi des vallées. Les installations de Ker-Anna renouvelées, sont inaugurées par Monsieur LE PENSEC, ministre de la mer. En 82-83 : Le club s'en-

1982/1983 : Sous la houlette de Gérard LE BEC, l'équipe fanion monte en DRH. Les

1980
1981



Anthony GOURLAY rejoint AUXERRE et est sélectionné en équipe de France. Un tournoi de jeunes est organisé par la ville de QUIMPER alors que l'information commence à faire son apparition dans les clubs. Le 11 Novembre 87, les nouvelles installations du stade de LESTONAN sont inaugurées : le terrain ayant été homologué.

PAOTRED VS MAZERES



1987/1988 : Les PAOTRED rejoignent une délégation de MAZERE-LEZON près de PAU, pour un échange sportif proposé par Yves FLOC'H, ancien joueur DES PAO. TRED devient bérnais. Cette saison le club compte 212 licences.

1984/1985 : 4^{ème} tour de la coupe de France face à CORAY devant 723 spectateurs. Les PAOTRED arrêtent leur affiliation à la FSCF (Fédération sportive et culturelle de France). Anthony GOURLAY, retenu en équipe de l'Ouest, est contacté par l'En Avant de GUINGAMP. La première rencontre officielle sur le nouveau stade de Lestonan a lieu le 19 Octobre 1986 contre PENMARCH. Il y a 179 licences au club.

1984/1985 : Le terrain CORUFF de Ménée-Kervéady est mis à la disposition du club à partir du 29 Août 1984. Les PAOTRED sont défaites en finale de la coupe de Cormouaille.

1980 1990



géants rendent visite à leurs amis de PAU.

de LESTONAN, le 13 Mai 1990 attire 1 500 spectateurs et en juin, joueurs et dirigeants des vallées et à celui de la ville de QUIMPER. Le karting, organisé au cœur du tournoi des vallées et la coupe de l'Ouest. Le club participe au tour de la coupe de France et au 6^{ème} tour de la coupe de l'Ouest. Le club participe

1989/1990 : Avec Jacques RIOU, le club a un premier contrat moniteur. Cette saison-là, les PAOTRED accèdent au 3^{ème}

jean rené LE NIR et Thierry ROLLAND

15 MAI 1989



monteur. Visite au stade de Lestonan le 20 Janvier 89. Charles LE BRUN a la responsabilité des seniors et Jean Paul THOMAS celle des jeunes. Johan et Anthony GOURLAY sont licenciés. Guy ROUX est en partie présente dans l'organisation du tournoi « KASTEL FOOT ». Une délégation du comité est invitée à Auxerre pour participer au 16 Avril 89 est un succès. Les PAOTRED sont à la responsabilité des seniors et Jean Paul THOMAS celle des jeunes.

1988/1989 : L'équipe fanion gagne la coupe de Cornouaille.

Les médailles



Le 4 juin 1988 : Les PAOTRED fêtent leur 75 Ans

1990 1980



Cent ans de jaune et noir

1913 / 2013

Inauguration du stade de Lestonan



1992/1993 : Pour les 80 ans du club, le stade de Lestonan est inauguré officiellement, 2000 spectateurs. Les PAOTRED gagnent une nouvelle fois la Coupe de Cornouaille. alors que ressurgit le problème des buvettes. Le 1er Mai 93, le karting attire encore

1991/1992 : Eric PERROT est entraîneur des seniors et Charles LE BRUN prend en charge les jeunes. Les PAOTRED gagnent la 20^{ème} édition de la Coupe de Cornouaille. En juillet 91, les tribunes du stade sont couvertes.

1990/1991 : Jean Paul THOMAS est nommé entraîneur général : L'équipe B gagne la coupe du conseil général de la zone sud-Finistère contre la Steele Marais. A BOHARS en finale Nord-Sud de cette même coupe : défaite des PAOTRED par 3 buts à 0. Cette saison - la dernière « tournoi des vallées ». La cinquième édition du tournoi débutants a lieu et le karting attire 2 500 spectateurs pour sa 3^{ème} édition. Nos amis de PAU sont de retour le 19 Mai 91.



teurs pour sa 3^{ème} édition. Nos amis de PAU sont de retour le 19 Mai 91. Vingt l'équipe fanion gagnent le 23^{ème} et cette même coupe : défaite des PAOTRED par 3 buts à 0. Cette saison - la dernière « tournoi des vallées ». La cinquième édition du tournoi débutants a lieu et le karting attire 2 500 spectateurs pour sa 3^{ème} édition. Nos amis de PAU sont de retour le 19 Mai 91.

2000
1990



Cent ans de jaune et noir

1913 / 2013

C'est la première fois que le club a une équipe de jeunes (les moins de 15 ans) en championnat de ligue. Alors que le « Troc et Puces » est une nouvelle fois une réussite, les poussins et pupilles retournent au tournoi de Saint BREVIN le 12 Mai. Puis c'est au tour du 9^{ème} rassemblement des débutants d'avoir lieu.

1995/1996 : En Novembre 95, c'est le retour au bercail pour Anthony GOURLAY.



Jour pour les pupilles au tournoi de Saint BREVIN.

« Troc et Puces » attire 3 000 spectateurs et chineurs. Le 14 Mai c'est le grand contre RENNES-MONACO. Le 1^{er} Mai, avec Anthony DAVID en concert, le 2^{ème} de Bretagne. Le 24 Février 95, le club déplace deux cars pour assister à la coupe TRED sont éliminés par les Glaziks de CORAY (1 - 0), lors du 7^{ème} tour de la coupe 1994/1995 : Battus par VANNES pour le 5^{ème} tour de la coupe de France, les PAO-

2. Olivier décide de travailler dans le monde du football : après avoir passé avec succès les examens requis, il est devenu conseiller départemental foot anima-
tion (CDA) au district Finistère Sud.
TECHNOLOGIES ». Le 1^{er} Mai, un « TROC ET PUCE » remplace le karting dans les rues de Lestonan. L'animatior de rue avec fakir et cracheur de feu attire 3000 personnes. La demande d'un second terrain à Lestonan est faite auprès des ser-
vices de la Ville d'Ergué. Olivier CADIC passe avec succès son examen d'initiateur 2. Olivier décide de travailler dans le monde du football : après avoir passé avec succès les examens requis, il est devenu conseiller départemental foot anima-
tion (CDA) au district Finistère Sud.
PLOEMEUR (DSR) par 2 buts à 1 ; elle est battue en 8^{ème} de finale face à Saint POL de Leon (Nat.3). C'est la 8^{ème} édition du challenge des débutants « BOLLORÉ

1993/1994 : en 16^{ème} de finale de la coupe de Bretagne, l'équipe fanion bat

1990 2000





C'est lors de la saison 97-98 que Jean Frangouis LE LAY s'attache les services de Philippe LE BOULLEC, transfuge du VÉLOCE VANNEAIS. Equiper charmant et très bon footballeur, Phi- lippe sera le chef d'orchestre des PAOTRED durant 9 saisons (de 1997 à 2006).



lignes prennent le relais.

1997/1998 : Après avoir garder les buts des PAOTRED de 1977 à 1983 puis de 1987 à 1989, Jean Frangouis LE LAY revient au club en tant qu'entraîneur. Rétrogradée la saison précédente, il fait revenir l'équipe fanion en DHR dès sa première saison. Cette équipe finit le championnat avec la meilleure attaque de la Ligue de Bretagne avec 69 buts. En coupe de France, le club déplace trois cars de supporters à la Légion Saint-Pierre de BREST. Les seniors espoirs sont en quart de finale de la coupe de la Ligue.

1996/1997 : Le 29 juin 96, Les équipes A et C régolivent le challenge de l'offensive du Crédit Agricole. Les seniors espoirs terminent 2^{ème} de leur championnat derrière VAN-

NES et l'équipe A joue en DHR.

2000
1990



à sa longue
n'importe la
de DSR en fin
France, accé-
me tour de la coupe de
derrière au championnat
coupe du Conseil Gé-
de saison. L'équipe B
PERROT met un terme
carrière d'arbitre.



les rencontres du 10 Septembre. L'équipe fanion, éliminée par l'US CONCARNEAU au 5^e-
rount remis 8 week-ends pour intempéries. En plus une pénurie d'essence fera remettre
but septembre 2000. Ce sera une saison galère au niveau de la météo : les matches se-
de l'Ouest prend une autre dimension. Le niveaulement du terrain annexe est terminé dé-
2000/2001 : le tournoi « Foot Ouest Indoor » et l'invitation des équipes professionnelles

une équipe de foot loisir est créée.

« Troc et Puces » du 1^{er} Mai rencontra un gros succès. Cette année-là, les PAOTRED sont
éliminés aux tirs au but par PONT LABBE en 16^{ème} de finale de la coupe de Bretagne et

Par un temps exceptionnel, le
pour aménager le terrain annexe.
coups de bulldozers sont donnés
tonan. En avril 2000 les premières
réunion technique au stade de les-
Christian GOURCUFF anime une
1999/2000 : le 18 Octobre 99,
foot.

prends la direction de l'école de
buteurs. Jean-Jacques FLOC'HAY
édition du rassemblement des dé-
de Bretagne et organise la 12^{ème}
tournoi le 7^{me} tour de la coupe

Cette année-là les PAOTRED at-
décret annulé par Mr ANGOT le 2 Décembre 1999, met fin à la « guerre des bouteilles ».
nou en salle réservé à la catégorie benjamine à lieu à CROAS SPERN le 29 décembre. Un
1^{er} juillet 98, la salle de réunion est inaugurée au stade de LESTONAN. Le premier tour-
1998/1999 : Bertrand COZIC quitte les PAOTRED pour BIHOREL (DH) dans le Calvados. Le

Les benjamines du premier Foot Ouest



2000
1999



Cent ans de jaune et noir

1913 / 2013



NEAU.

2002/2003 : L'année des 90 ans du club, Ronan HELOU est l'entraîneur général. Le premier match amical sur le terrain annexe à lieu le 7 Août. Il sera éclaté le 11 Octobre. L'équipe fanion est battue en demi-finale de la coupe région Bretagne à PLUGER.



2001/2002 : Le terrain annexe est enserré le 20 juin 2001. Durant les vacances de Noel, un pré tourneviert sajouter au 3^{ème} Foot Ouest Indoor. Bonne saison des bennetamins qui sont en finale régionale à PLOUFRAGAN et qui, le 8 Mai, finissent 2^{ème} au tournoi de Saint BREVIN ou les possins montent sur la première marche.

2000 2010

Ceinture jaune et noir

1913 / 2013

Les poussins à PLEYBER-CHRIST . Les benjamins gagnent le challenge MOZACIC du Crédit Agricole, et pour la seconde fois, l'école de foot obtient le label « qualité foot ». Nicolas HE-MON, gardien de l'équipe fanion, est sélectionné en équipe de Bretagne. Jean HASCOT et Jean FLOC'H (Napo) regoivent la médaille de bronze de la Jeunesse et des Sports. Cette année-là, la ligue de Bretagne décide d'informationiser les clubs.

2007/2008 : Philippe BRIAND, responsable des jeunes puis de l'équipe B, prend en charge l'équipe fanion. L'équipe descend en DHR. Dans les locaux du stade RENNAIS, les PAO-TRED se voient remettre la plaquette d'argent de la ligue de Bretagne pour son école de foot: belle récompense pour le travail assidu des éducateurs.





2005/2006 : Le « petit point sur l'Odet », journal du club, voit le jour. Alors que les poussins sont qualifiés pour la finale régionale à PERROS GUIREC, les 13 ans eux montent en promotion de ligue et gagnent la coupe TIN BERRÉ. Début juin, les « Bulles d'AIR-GUAI », fête de la bière et attractions diverses animèrent la Croas-Spern.

2006/2007 : Saison mémorable pour nos jeunes : les 18 ans jouent leur première tour de la coupe Gambardella contre PONTIVY, gagnent la coupe Paul CRAFF et montent en championnat de Ligue. Les benjamins sont en finale régionale à LAMBALLE et ne des PAOTRED.

Le petit journal d'infos du club de football des Paotred Dispoùnt d'Ergué-Gabéric



2004/2005 : Paul YOUNG nouveau nouvel entraîneur, fait monter l'équipe fanion en DSE, niveau nouvellement créé. Son équipe, après avoir éliminé le FC Lorient B, est battue à PLOU- VORN en 8^{ème} de finale de la coupe de Bretagne. Les 15 ans montent en DH de ligue. Fi- nale régionale pour les poussins à BEDEE (35) et pour les benjamins à REDON. Alors que le club participe au « mondial pupille » de PLOMELIN, la benjamine Perrière LE NOACH se classe 3^{ème} sur 25 au régional de Ploufragan. Sébastien FLAUX sera le premier emploi jeu-

2003/2004 : Les seniors sont toujours managers par Ronan HELOU. Les 15 ans qui ont rejoint le championnat DHR de Ligue, iroot au stade de France, assiste à la rencontre France-Bresil. L'école de foot est à l'heure en obtenant le label « qualité foot ». (Label délivré par la Fédération Française de Football) .

2000 2010



secrétariat.

encore une réussite. En fin de saison Laurent HUTRIC met un terme à un demi-siècle de houlette de Jean Jacques FLOC'HAY, la 12^{ème} édition du tournoi Foot Ouest Indoor est créée le Groupement des Jeunes d'Ergué-Gabéric : catégories U13-U15-U17-U19. Sous la TRED et l'AGE s'associent pour niveau des jeunes, les PAO-En 2010-2011 : Confirment des problèmes d'effectifs au fil des saisons, le label « qualité foot ». En 2010-2011 : Confirment des problèmes d'effectifs au fil des saisons, le club regoit pour la 3^{ème} ans. Attribue tous les trois titres à Lestoc'hir à lieu au stade de Lestoc'hir à finale régionale du foot loisirs. La finale de la ligue de Bretagne. Générale de la ligue de Bretagne. Croas-Spêren, l'assembly gê-



16^{ème} de finale de la coupe de Bretagne. Cette année-là, le club à l'honneur d'organiser à 2009/2010 : Les PAOTRED sont éliminés au 6^{ème} tour de la coupe de France, puis en constatée.

RE (35). Alors que le terrain annexe est homologué, une baisse sensible des effectifs est championnat de ligue. Les benjamins sont en finale régionale de futsal à Saint GREGOIRE (35). L'équipe retrouve la DSR. Dans chaque catégorie, les jeunes ont une équipe en noir: il le restera durant quatre saisons. Rétrogradée en DHR la saison précédente, et noirs: il le restera durant quatre saisons. Rétrogradée en DHR la saison précédente,

2000 2013





Didier DESCAMPS



Tirage FOI 2012



2011 : GABERIC (GJEG) pour les catégories U13 U15 U17 U19. Les U17 remportent la Coupe Pierre PHILIPPE et le tournoi de l'US CONCARNEAU. L'équipe B descend en Division 2.



2011 : Crédit à l'amicale d'ERGUE GABERIC du Groupement des Jeunes d'ERGUE GABERIC (GJEG) pour les

2012 : L'équipe A évolue en DSR et l'équipe B re降

France, Didier DESCAMPS.

UEST INDOOR, le club à le grand honneur de recevoir le sélectionneur de l'équipe de monte en Division 1. Une équipe féminine est créée. Lors de la 14^{ème} édition du FOOT

2000 2013



Cent ans de jaune et noir

1913 / 2013



Souvenirs, Anecdotes : le solide défenseur central de l'équipe A dans les années 50 en parlait des heures. « Une époque d'après guerre bien différente de celle que nous vivions aujourd'hui ». Laurerent n'était pas seulement le secrétaire du club, mais un membre très actif où tout se faisait avec les bénévoles. A la fin du mois d'Août, les entraînements reprenaient, le travail terminé chez BOLLORE, Laurent rejoignait KER - ANNA et ses deux regrettés camarades, René LE MEUR et Yves LEONUS, qui, ont beau- coup œuvré aux PAOTRED. Le temps d'enfiler le bleu, de saisir les outils, le travail d'entretien au « Patro » débutait. L'herbe du stade qui n'avait rien à voir avec les pô- louses du moment et qu'il fallait couper à la faux, les taupes à eradiquer,

Le football, le bénévolat, les distinctions : Si la principale action de Laurent au sein du club. Une kermesse, une fête, un lotto, Laurent est toujours présent .

HUITRIC, 76 printemps aujourd'hui, Laurent a passionné du football à fleur de crampons, Laurént PAOTRED DISPOUNT, un record historique sans doute au sein de la ligue de Bretagne de football. Gamin du quartier de LESTONAN, fils de papeeteur et petit fils de charreterie papeeteir, Laurént a accompagné toute sa carrière professionnelle à l'usine BOLLORÉ. Du haut de la fenêtre de sa chambre aux étages de l'ex restaurant QUERE où il est né, -a-t-il imaginé un jour que le club PAOTRED et l'usine BOLLORÉ seraient sa vie ? Pigion sur rue et sur stade, le patronage construit et inauguré par René BOLLORÉ en 1931 sera son aire de jeu avec 50 années de secrétaire aux PAOTRED et un peu moins professionnellement aux usines BOLLORÉ. Les dirigeants du club centenaire mesurent la rigueur qui aura été la sienne pendant toute cette période pour des archives parfaitement classées et rangées aujourd'hui.





LARRENT HUTRIC : 50 années de secrétariat au service des Paotred



la bouse des ruminants à évacuer après leurs vacances d'été passées sur l'aire de jeu, le nettoyage des vestiaires, le traçage du terrain, le rangement des maillots, la pose et la réparation des filets de buts, un travail énorme de chaque jour réalisé pour le club....les anecdotes et les souvenirs de joueur , Laurent en raconterait encore et toujours. « les après matchs à ker-anna étaient parfois épiques et particulièrement les soirs de nos défaites. En l'absence de douches et d'une eau mitigée à trente degrés aujourd'hui, on se lavait dans le lavoir situé à l'angle du terrain où l'eau était très souvent recouverte de glace l'hiver. Au coup de sifflet final les 22 acteurs s'y précipitaient et réglaienr leurs différents du terrain au milieu d'une piscine d'un autre siècle. Toute une vie au service des Paotred-Dispount avec le soutien inconditionnel de son épouse Jeanine, institutrice à l'école St Marie de Lestonan. Jeanine, la discrète, qui sera un temps la secrétaire adjointe de son époux au moment où l'informatique prenait place mais que Laurent n'épousera jamais.. Tous deux à la retraite aujourd'hui, Laurent libéré de ses fonctions officielles de secrétaire du club, n'échappe toujours pas au virus du football et des Paotred. Chaque jour où presque , il enjambe son vélo équipé d'un « GPS » où ne figure qu'une seule direction, les bureaux du stade de Lestonan. Un point de passage obligé pour y laisser un écrit, une information ou un communiqué des instances du football à ajouter aux archives. Paotred tu es, Paotred tu le resteras Laurent.....



1975

Jean PERROT, l'un des plus anciens PAOTRED est décédé le 28 juillet 2012 à l'âge de 92 ans. Il fut le précurseur et a montré la voie à suivre en matière d'arbitrage beaucoup d'anciens joueurs des PAOTRED, depuis qu'obligation est faite aux clubs d'en disposer. Arbitre officiel depuis le 10 janvier 1948 c'est pendant 22 ans que son sifflet a résonné sur les terrains bretons.





JEAN PERROT (1920/2012)

Rene, fut pendant plusieurs années président d'honneur des PAOTRED. Il commençait à faire- que nter le patronage en culottes courtes. Il connu plusieurs générations de joueurs, la section gymnastique, la section tennis de table, la section 1932, la fête des fleurs en 1949, le corso fleuri en 1936 ou de magnifiques chars fleuris parcouraient les rues de Lestonan, tirés par des chevaux. Il a fait partie de la section Gymnastique mais la maladie Anna, étais son univers. Le patro tout d'abord, pour entretenir une forme physique, et le stade, pour être au service du club. Rene couvert les lignes durant l'inter-saison. Il connaît l'emplacement de tous les draines et veillait au bon fonctionnement de ceux-ci. Un grand bénévolé convivial et sympathique. Rene avait une autre corde à son arc : c'était un redoutable chasseur de taupes ; bien rares étaient celles qui lui échappaient. Tous les dimanches au volant de sa mythique 2CV (52 ES 29), Rene se rendait au bourg d'Ergué Gabéric pour assister à la messe. Là il achetait quelques bonbons qu'il redistribuait le dimanche après midi au match à Ker Anna. Le 25 Avril 2004, Rene a reçu la grande plaquette de la fédération des médailles de la Jeunesse et des Sports.



RENE LE MEUR (1926/2005)



Paulette PERROT

Son fils Michel lui emboîte le pas et sera arbitre durant 30 ans (de 1971 à 2001). On ne manquera pas d'associer à Jean, son épouse Paulette (la mère Denis) qui de 1978 à 1998, lava à l'ancienne et entretint 4 000 à 4 500 maillots par saison. Paulette avait elle-même pris le relais de Madame MOAL « Chann ar Bar », qui durant une trentaine d'années, lava, sécha, reprisa et repassa quelques 90 maillots par semaine, et cela dans le silence et la simplicité. Depuis bien longtemps, les maillots ne flottent plus au vent de la rue de Ménez groas ou de l'écluse.

YVES LEONUS (1918/1990) Le dirigeant du renouveau



Responsable du service entretien chez BOLLORE, son activité sportive débute aux PAOTRED à l'âge de 10 ans, dans la section gymnastique puis le tir. Il chausse ensuite les crampons en devenant gardien de but. En 1963, il devient le président du club, fonction qu'il assumera pendant sept ans : en réalité, il l'assuma bien avant alors que Mr FERRONIERE était le président en titre. Puis il adhère à la société d'horticulture de QUIMPER, dont il devient le secrétaire général. Yves était président départemental FSCF de basket et vice-président de l'Union Départementale des patronages. Il assume la fonction d'arbitre régional et interrégional pendant vingt ans : (en 1958, il aura l'honneur d'arbitrer la finale de la coupe de France des PATROS opposant le CO BRIOCHIN à St Thomas d'Aquin du HAVRE). Il créera l'équipe féminine de basket au sein des PAOTRED. A la fusion de la Phalange d'Arvor et de la Jeanne d'Arc de QUIMPER, il entre au comité de l'entente Quimpéroise puis de l'UJAP. Cette carrière sportive bien remplie, a valu à Yves, la médaille d'or de la Jeunesse et des sports ainsi que la médaille d'or de la FSCF.



Gwénaël Bolloré : le résistant rejoint l'Angleterre

A

ux Paotred-Uispouunt, qui n'a obtenu le titre toutefois du pa-
tronage par la famille Bolloré. Les installations furent inaugurées
le 6 Septembre 1931 par René Emile Bolloré, le directeur des usi-
nes de l'époque. Les événements se sont succédés : les manifesta-
tions, les anniversaires, les présidences de l'association aussi. En
juin 1963, le chinguanternaire de l'association des Paotred est ce-
lebre à Ker-Anna en présence de Mgr Gwennael Bolloré, ministre
de l'Industrie et de l'Énergie. D'autre part, le 1er Octobre 1982,
Gwenael Bolloré honore de sa présence l'inauguration des instal-
lations de la nouvelle usine de la Paotred à Ker-Anna. L'inauguration
des usines de la Paotred a été effectuée par M. Louis le Pensac, ministre
d'Énergie-Gaberic et inaugureres par M. Louis le Pensac, ministre



Gwenael Bollore embarque pour l'Angleterre. En juin 1940, après l'appel du général de Gaulle, la résistance française en Angleterre s'organise. Gwenael Bollore, à l'âge de 17 ans, vit au château d'Odette ou à Paris avec sa mère. Le jeune résistant ne supporte plus l'occupation allemande qui s'est installée aussi à Ergué-Gabéric. Il vend « crevette », un des chevaux appartenant à la famille d'Odette et achète avec un ami Quimpérois un bateau, qu'il, le 6 février 1943, met le cap sur l'Angleterre. Les commandos de marines du commandant Kieffer et la préparation militaire deviennent son quotidien. Gwenael se prépare au combat. Le 6 juin 1944 à Thys, Gwenael Bollore et ses camarades débarquent sur la plage de « Sword Beach » à Ouistreham. La libération est en marche. L'usine d'Odette reprend son activité en 1947 et des Paotred-Dispout. Le patronage retrouve toute sa place et son activité. Gwenael soutient avec beaucoup de conviction les actions menées par le club. Président des Paotred-Dispout.

pulatión gabéricoise en general.

Gwen BOLLORE au cinquantenaire





Gwénaël Bolloré, passionné des mers et cinéaste.



Amoureux de la mer et des grands espaces, il fait construire en 1960 le musée (privé) océanographique d'Odet. Inauguré en 1962, ce musée est constitué d'imposants blocs de pierre extraits de la carrière située sur le chemin dominant la vieille usine d'Odet au-dessus de « Ty coat ». Alain Le Bras (Lanig ar bras de Stang-Venn), employé de l'usine et fervent supporter des Paotred, passera de longs mois à former chaque bloc numéroté. Passionné par la mer, les livres, mais aussi le cinéma, Gwénaël Bolloré épouse en second mariage Renée Cosima, actrice de cinéma à Paris. Le temps de récupérer le bateau resté en Angleterre, Il réalise en 1958, le scénario du film « les naufrageurs », tourné dans un village entièrement reconstitué autour de l'église de Tronoën. Le film est projeté en avant première aux employés des usines d'Odet en 1959 à la salle des Paotred-dispount de ker-Anna. Au terme de sa longue vie, le célèbre bateau baptisé « s'ils te mordent mords les » terminera son histoire devant le musée d'Odet avant de se retrouver aujourd'hui sur le toit du centre culturel de Bordeaux, un haut lieu de la résistance construit en la mémoire de Jean Moulin, célèbre résistant Français, tout comme Gwénaël Bolloré le breton des Paotred-Dispount décédé le 12 juillet 2001 à Ergué-Gabéric.



Musée privé d'Odet



les Paotred sont-ils à l'origine du pin's ?

Dans les moments d'anniversaires, toutes les questions relatives au passé retiennent l'attention. Tentons de répondre à la question posée en octobre 1993 par le correspondant local d'Ouest-France à Ergué-Gabéric ? Il écrivait: « Les Paotred sont-ils à l'origine du pin's ? » Tout le monde ou presque se souvient de la folie des années 85 /95 où l'on s'arrachait la précieuse petite épinglette. Achat, échange, le pin's ne laissait personne indifférent. Décliné sous toutes les formes, de toutes les couleurs, « la pin's mania » faisait son chemin et parfois la folie des collectionneurs qui s'arrachaient le

précieux objet. Petits ou grands: certains d'entre eux coûtaient même une petite fortune. Sur la question de la paternité malheureusement non reconnue ni validée aujourd'hui, les Paotred sont-ils passés à côté de la «roue de la fortune» qui aurait pu améliorer à jamais la trésorerie de l'association ? Une bonne question, mais également une petite plaisanterie de circonstance dans un monde qui ne fait pas toujours rire. Une confirmation tout de même, le fameux pin's des Paotred existe bien et ce depuis 1945. Nous nous le sommes procuré chez le plus ancien des Paotred résidant à Ergué-Gabéric aujourd'hui, Henri Le Gars. Un objet unique probablement que Henri a conservé aussi précieusement que la mémoire du temps et de l'histoire des Paotred-Dispount qu'il connaît sur le « bout des crampons ». La



LE PINN'S DES PAOTRED

fameuse épinglette, enfermée à double tour dans un coffre d'une banque Quimpéroise dont on ne dévoilera jamais le nom pour des raisons évidentes de sécurité, a bien été confectionnée en 1945 par le club des Paotred-Dispount. Louis Léonus, aujourd'hui décédé, le frère d'Yves Léonus président des Paotred de longues années après guerre en parlait dans l'Ouest-France en 1993. Louis, licencié aux Paotred en 1925, pratiquait la gymnastique avant d'enchaîner avec le football jusqu'aux années 1948. Le pin's, il connaissait et l'accrochait sur les bérrets brodés du sigle «PD» ou au revers des vestons portés par les gymnastes et les musiciens de la clique des Paotred quand ils s'en allaient animer les fêtes locales ou lors des compétitions sportives officielles.

LE PINN'S DU 80ème ANNIVERSAIRE (tête à gauche !)



De forme octogonale, le cod noir des Paotred se détache au centre d'un cercle sur fond jaune; le cadre est noir avec l'inscription Paotred-Disputé et le pin's est émaillé. Une précieuse relique à laquelle Louis Léonu tenait: « elle a pour moi une grande valeur historique » confiait-il à la presse locale de l'époque. Sans certitude toutefois et compte tenu de la surface émaillée et de l'inscription « Paotred-Disputé » on peut imaginer que l'objet a pu être fabriqué dans les fours des célèbres faïenceries Henriot de Quimper, entreprise ou Louis Léonu était employé comme cadre. Les Faïenceries, lieu célèbre chaque objet ressortait avec une valeur financière ajoutée... En 1990, les Paotred, comme toutes les associations, organisées ou entreprises françaises auront leur 2^e petit réserve du second pin's existe encore aujourd'hui aux Paotred: elle est précieuse-mment conservée dans un lieu garde secret, le temps que « la Pin's mania » redévienne une nouvelle folie nationale et fasse monter les cours du précieux objet ...

Fanch « croque » par Laurent OUVELLY

Les panneaux de résultats au bar



Meur et compagnie.

Voisine n'occupe pas les lieux et que les hautes herbes aient été fauchées par René le tour de terrain à la fin du mois d'Août à Ker-Anna, pour peu que les vacances de la ferme des Paotred. Les entraînements n'existaient pas à l'époque, mais seulement quelques licencié : il sera gardien de but de l'une des deux seules équipes qui forment le club Jeanine en 1959. Ils donneront toute leur vie à l'alménation de la Vallée-blanche. Les voyages, les vacances, les 35 heures, ce n'est pas pour eux. A 16 ans, « Fanch » signe sa carte à Stanég-Venn en 1930, fils d'un père boulangier trop vite disparaît, François épouse

« Un boulangier-gardien, pétrit de qualités »

rant, naura de toutes façons d'y eux que pour les jaunes et noirs.

porte au « Père François » a laissé quelques traces... Notre « Fanch » qui toute sa vie du-l'an passé et ce niveau jamais atteint dans la hiérarchie du football régional. Ce coup qualité. Je le connais, le bougre au caractère bien trempé, il n'a pas aimé la descente de tompe, le visage est maintenant glacial comme la couleur d'une farine de très haute dossier souvenir conserve avec amour, que le facies de Fanch se durcit, le sourire ses 78 ans bien sonnés, les mains dans la farine... Le temps de nous installeur, de parcourir un guide par l'odeur de croissants chauds en attente d'être croqués, je retrouve François à nes et noirs : « Fanch Ster »

« Fanch et Jeanine ». Un premier pied posé dans la vie d'un inconditionnel joueur-supporter dès jeudi tout de suite, me voilà porté dans la vie d'un inconditionnel joueur-supporter dès jeudi mais à jour, le voilà porté dans la vie d'un inconditionnel joueur-supporter dès jeudi qui tapissent sans fin les murs de l'estaminet, un tableau de résultats constants proposée cette fois de pousser la porte de la boulangerie - alimentation de

Du four au terrain...

François LE STER



Cent ans de jaune et noir

1913 / 2013

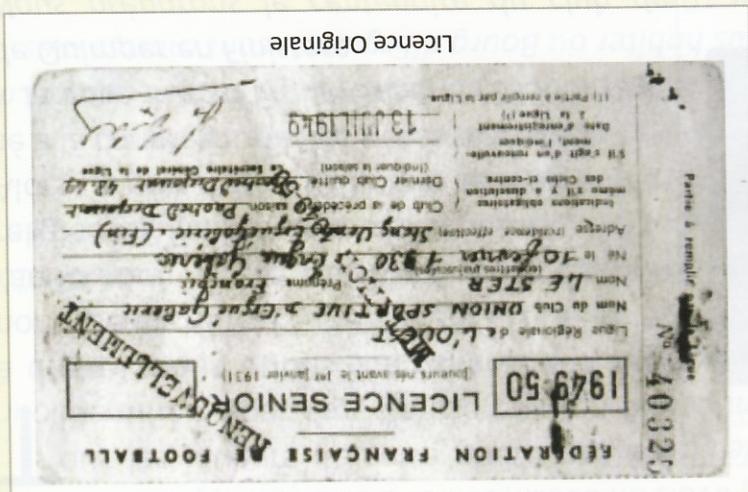
A black and white photograph capturing a moment of a traditional Basque festival. In the center, a large, dark wooden structure, possibly a float or a ceremonial object, is adorned with numerous small figures and decorations. A group of people, dressed in traditional Basque attire such as wide-brimmed hats and aprons, are gathered around this central figure. Some individuals are standing on a raised platform or balcony attached to the wooden structure, while others are on the ground level. The scene is set outdoors, with trees and foliage visible in the background, suggesting a rural or semi-rural setting. The overall atmosphere is one of a community gathering or a religious procession.



Jamais gravement blessé, French laissera tout de même quelques morceaux de cartilage nasal à l'hôpital de Quimper. Un doigt un peu raidie ou retournée, une hanche qui dévisse, une clavicule qui se débute, les nombreux rebouts de la région connaît assaient tous notre « French local » qu'il fallait « préparer » les soirs de match car le pain frais du lendemain matin ne pouvait

Le droit pour l'adversaire à un voyage gratuit et direct dans les troèns de la halle d'en face... C'était cela French stér, un personnage entier que l'on aime comme cela.

Juge trop petit pour jouer en équipe A à Quimperle en 1948, il claque la porte et s'en va à... LAEG pour une saison. Un effort de sa vie de Paotred vite préparé car il réintègre le club la saison suivante pour devénir le gardien titulaire indiscutable et accéder avec ses copains à la première division de district en 1950/51.



Paotered jusqu'au bout des gants, le gardien bondissant « pétrit » de qualités ne supportait pas l'échec. Les après-matches de défaite à Furia- ni n'étaient pas tristes parfois. Pour s'en convaincre, il suffisait de s'atter- der dans les alentours du lavoir, lieu de douches collectives placé au coin du stade pour voir François Prati- quer le jeu de « taurneau piscine » ou

Aujourd’hui, quand on assiste à un match de foot, il y a plusieurs ballons en réserve qui attendent leur tour.

« La photo est prise entre 1942 et 1944 le terrain de foot d'Odette. Sur ce même terrain, il y avait aussi une grande salle où se donnaient des séances de théâtre. Dans ce même bâtiment il y avait également des vestiaires pour les sportifs. L'équipe dont vous m'avez envoyez la photo est l'équipe II. Elle accompagnait l'équipe I et jouait en lever de rideau. C'était tout un problème, pendant l'occupation, que ces deux placements qui se faisaient en camion bâché, à cause de la rareté de l'essence. Et dans ces dernières années d'occupation, les allemands avaient délimité une zone interdite d'aller. Un dimanche nous sommes allés en zone interdite, dans un village dont j'ai oublié le nom : le terrain de foot était tout près de la mer et quand on avait le malheur de shooter un peu fort et en plus de travers, il arrivait que le ballon échoue dans la mer, ce qui était assez drôle. »

« La photo est prise entre 1942 et 1944 le terrain de foot d'Odert.

Laissons Jean raconter la suite :

Le centenaire et j'essaierai de le suivre sur Internet. »

je me réjouis de ce qu'on me m'a pas tout à fait oublié chez les Produtu

« Oui, c'est bien moi, plus de jeune de 70 ans !

Et deux jours plus tard :

Caledonie, où il résida encore. »

Après 1 jour sans réponse.....

maristes. Pouvez-vous m'aider à l'identifier. »

Nous nous attendions à tout autre chose que des dérives de l'époque.

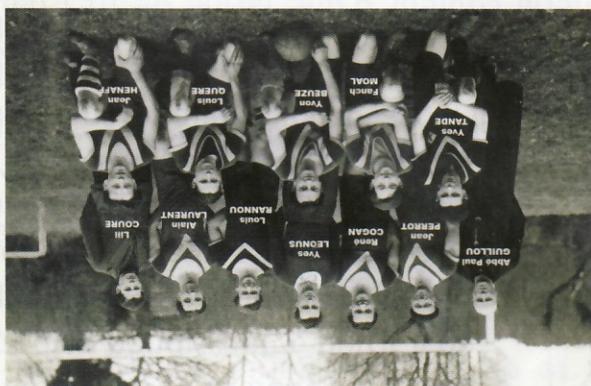
Nous nous attachons à retrouver les noms des "acteurs" de l'époque.

football des PAOTRED DISPOUNT (1913-2013).

Nous préparons le cent

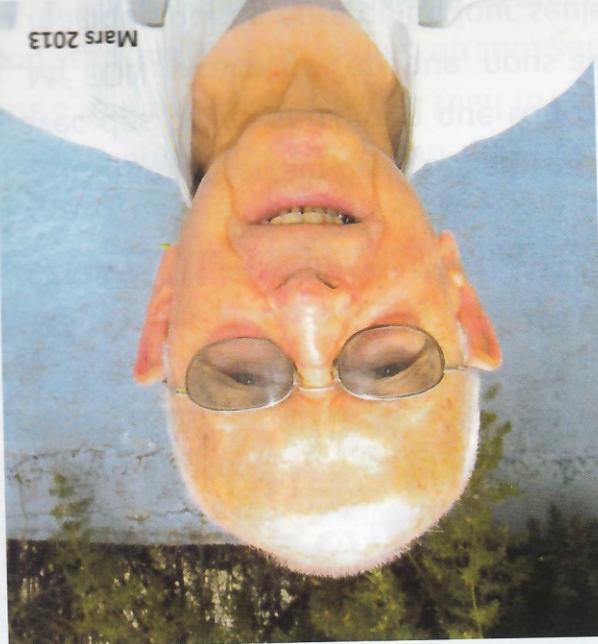
Nous préparons le centenaire du club de
de Quimper en Bretagne.
Vers 1944 à Ker Anna (Jean est en bas à droite)

...and the last of the day's light was fading from the sky.

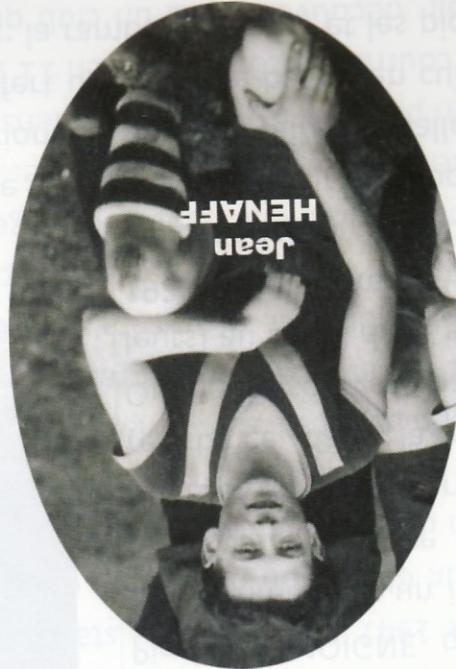


ous les joueurs de cette photo ont été

De keranna à Wallis - Futuna



Mars 2013



JEAN HÉNAFF

nous affilier à leur club et ce fut accepté . »

Comment ai-je connu les Paotered ? Au Bourg, nous avions voulu lancer une équipe de foot pendant la guerre, mais c'était compliqué d'obtenir la reconnaissance du ministre de la jeunesse. Et c'est ainsi que nous avons demandé au Paotered de nous permettre de je suis revenu trois fois en France et la dernière fois c'était en 1993.

En Septembre 1954, j'ai pris le bateau pour l'Océanie avec deux autres finistériens .

J'ai repris les études fin 1946 et j'ai été ordonné prêtre en 1953.

1945-46

mes études et je suis resté à la Malirie jusqu'en 1945 ; j'ai fait mon service militaire en J'ai été embauché à la Malirie à la déclaration de guerre en septembre 1939. j'ai arrêté deux soeurs et ma mère entre 1939 et 1945.

Puis nous avons déménagé à Ménénez Kerdrovet où nous sommes restés jusqu'à la mort de mon père en 1936. Nous sommes venus habiter au Bourg d'Ergué où sont mortes mes deux sœurs et je suis resté à la Malirie jusqu'en 1945 ; j'ai fait mon service militaire en

je suis né à Garsdalec et nous avons habité à Pen Carn lven (chemin de Kerdrohal)

et en 2014 les soixante années de présence en Océanie.

je suis dans le Pacifique depuis 1954 : j'ai passé 13 ans à Wallis et je suis en Nouvelle Calédonie depuis 1969. L'an prochain je fêterai (je l'espère !) mes soixante ans de prêtre

toute affaire pour avoir des pneumatiques !

Le service il avait une moto qui nous faisait envie, mais chacun avait un vélo et c'était

je me souviens d'Henri Le Gars, dont vous me parlez : il était courtois à l'usine et pour

plusieurs fois chez lui, pour recoudre le ballon !

et quand le ballon sort du terrain, on en jette un autre sur le terrain. Nous, nous n'a-

vions qu'un seul ballon et moi-même j'avais un cousin sellier à St Evarzec, je suis alle-





Jean Le Corre Le résistant déporté



1 2 Mai 1945, Jean le Corre né à ERGUE GABERIC le 15 Août 1920, pose le pied sur les quais de la gare de Quimper désespérément vide. D'où vient-il ? Où va-t-il ? Que fait-il là ? Le bras plâtré, 38 kilos seulement, la déportation en camp en Allemagne a fait son œuvre. Avec un billet de 10 francs qu'on lui a glissé dans la poche au passage à Paris pour lutter contre la soif, il aperçoit Jean GOUIFFES, le fondateur des célèbres salaisons et Louis GESTIN marchand d'engraïs à l'eau blanche.

C'est le moment du retour chez les parents au bourg d'ERGUE. La famille attendait, espérait mais sans certitudes. Des retrouvailles joyeuses mais rapidement ternes quand il apprend la mort de Fanch BALES, son ami de toujours, qui, le 14 Août 1944, perdait la vie au combat du côté de la presqu'île de CROZON. Un choc énorme et un deuxième à suivre avec l'annonce du décès en camp d'Hervé BENEAT le 24 Avril 1945. Hervé, le résistant martyr qui n'aura survécu que quelques jours après la libération de son camp le 11 avril: un lieu de souffrance qu'ils avaient un moment partagé. Aujourd'hui Jean et son épouse Georgette vivent auprès de leurs enfants à St EVARZEC. Il est aujourd'hui avec Yvon BELLINGER (lire par ailleurs) le plus ancien joueur des PAOTRED DISPOUNT.



Jean LE CORRE (second en bas à gauche) 1938 1939

Avec pour camarades d'enfance et de jeux: Hervé BENEAT, François BALES et Pierre Le MOIGNE, qui aurait pu imaginer un instant l'incroyable histoire de ce quatuor qui aura marqué la résistance dans la région Quimpéroise (voir par ailleurs) au cours de la guerre 1939-1945. Gamins, l'allée de Pennarun au bourg,

était leur premier terrain de jeu. Jean Le Corre se souvient: «on jouait en sabots de bois avec des balles de chiffon que l'on confectionnait pour faire un ballon de foot. Mr EON, vicaire de l'époque, nous avait offert un véritable ballon en cuir, cadeau magique qui ne dura qu'un jour seulement: la rambarde de fer et les pics qui entourent le cimetière du bourg aujourd'hui encore, étaient passés par là ».



L'histoire des trois frères



Hervé, Yvon et Pierre BELLINGER

Au sortir nord de la commune d'ERGUE GABERIC, une fois le petit pont sur l'Odet franchi, la route menant au petit hameau de Gougastel serpente encore et encore en direction de Briec de l'Odet. A quelques trois cents mètres de la voie principale, la ferme de Moguéric y est implantée et l'exploitation familiale est toujours en pleine activité. Dans la famille BELLINGER, je demande donc Yvon, Pierre et Hervé, les trois frères nés en ce lieu, dans cette ferme que Pierre a exploité. Ils ont 270 ans à eux trois et bon pied bon œil. An-

ciens joueurs aux PAOTRED, leur histoire est « incroyable mais vraie ».

YVON, la précision de l'horloger



Yvon, né le 4 septembre 1920, 93 ans très bientôt, forme avec Jean le Corre et Henri Le Gars le podium des plus anciens PAOTRED en vie aujourd'hui. Une vie aux champs et le travail à partager. Yvon a suivi 4 années durant l'école du NIVOT pour devenir agriculteur et footballeur en herbe. Au final c'est Pierre qui conduira la ferme familiale de Moguéric. Le mariage avec Marie-Jeanne, la fille du bijoutier de BRIEC, transforme l'agriculteur Yvon en horloger de précision. Après différents stages et formations, Yvon, 24ans, remonte désormais les aiguilles du temps, répare les balanciers et remet les pendules à l'heure. Après 67 années de précision mécanique dans la bijouterie, Yvon a tout simplement souhaité interrompre sa carrière à 90 ans... « l'arrivée de l'électronique, ce n'était pas mon truc, j'ai préféré la retraite à plein temps... »

PIERRE l'agriculteur.

90ans pour Pierre, la passion du football également, mais aussi celle du théâtre au patronage des PAOTRED : « c'était la période 1943/1944, on jouait nos pièces pour expédier des colis aux prisonniers de la guerre et c'était le grand succès. Notre professeur était le frère François Nédélec. A Noël c'était les garçons qui jouaient et à Pâques les filles, ça surprise aujourd'hui. Que de bons moments au sein de notre équipe, avec Jean NOUY de Stang-



Venn et Laouic SALIOU de Ker-Anna, les amuseurs publics de notre troupe.

« Un trou de mémoire, un petit verre de vin, ils improvisaient et ça repartait, on rigo-
rait bien ». Avec le football, sur le terrain ou dans les buts, en équipe A ou en équipe B,
mais on s'accrochait. Je me souviens qu'un lendemain de mariage au restaurant Quel-
lere à Lestonan, avec un déplacement en car à CHATEAULIN, trois collègues de l'équi-
pe, un peu fatigués, se sont endormis dans le bus pendant le voyage. Nous n'avons pas
réussi à les réveiller et on a joué à 7 contre 11 et perdu 8 à 1 ». Des histoires ou des
anecdotes, Pierre en racontait encore et toujours : « les après matchs à Ker-Anna,
c'était quelque chose parfois. Le match terminé, j'avais les vaches à traire et la solidari-
té des collègues de l'équipe ne manquait pas ... A Vélo, ils accompagnaient à la fer-
me. Un petit arrêt au bistrot de TY-RU / TY-COAT, histoire de prendre quelques calo-
ries avant de grimper vers la ferme de Mogueric et le moment était venu de déguster
sans limite le contenu d'une barrique de cidre ouverte par erreur. Des chansons et un
bon casse-croûte au lard d'un cochon fraîchement tué faisaient le reste... ».

Hervé le petit jeune, né le 10 mai 1936, n'est pas en reste avec ses 2 fré-
s, André et Jeanne, qui se sont mariés en 1942 comme remplaçant à KERFENTEN, il devient à 16
ans, l'incontournable défenseur central de l'équipe fanion du club. Hervé
convocation en 1942 comme remplaçant à KERFENTEN, il devient à 16
football de l'école à 13 ans et aux PAOTRED à 15. Après une première
l'école des frères à Lestonan, puis au Lycée à QUIMPER, Hervé s'inscrit au
centre incontournable de la jeunesse Gaberioise de l'époque. Scolarisé à
que ses amis pour se rendre au patronage de Ker-Anna, le lieu de ren-
contres. Avec le football et le théâtre, lui aussi a emprunté les mêmes routes
sera également le capitaine et l'entraîneur de l'équipe pendant la période
1942-1945. Après la guerre d'Algérie, il retrouve Mogueric en 1947 et signe à la pha-
 lange d'Arvor de QUIMPER. Ses obligations professionnelles l'obligent par la suite à
faire des aller-retours entre la phalange de Quimper et les jaune et noir d'ERGUE. Une
carrière qui se termine à QUIMPER en 1958 avec la fin de l'avoir joué tout de même
le FC NANTES (D2) en Coupe de France. Le théâtre, comme ses 2 frères, Hervé, s'en
souvient et particulièrement de l'année 1939 fortement enneigée. « Qu'importe, le
soir venu, la neige jusqu'aux genoux et à travers bois et champs et sans lumière, nous
partions mes frères et moi de Mogueric vers Ker-Anna pour nos répétitions du soir ».
« La pratique du football dans la cour de la ferme, c'était aussi quelque chose à
connaitre et le moment où l'on tuait le cochon était un jour de fête très attendu. Les
adultes dégustaient le cidre de la barrique et à nous les 3 frères, on nous donnait la
vessie du cochon que l'on remplissait d'eau : c'était notre premier ballon de foot haut
de gamme... » LES TROIS FRÈRES », le scénario d'un film que l'on aurait pu écrire aux



aujourd'hui. « Les déplacements se faisait en vélo pour aller jouer à BRÉC, CORAY GARS, jouer premier 20 années durant se souvient de cette période à peine croyable faux, les animations de la section de football étaient aussi de son domaine ... Henri LE le projecteur du cinéma. Même s'il devait avec d'autres couper l'herbe du terrain à la théâtre, alimentait en charbon la chaudière du chauffage central qui alimentait aussi installe les agrès de la section gymnastique, préparait les décors pour la section DISPOUNT, employé par la société BOLLORÉ. Il faisait briller les cuivres de la fanfare, tuer professionnel à Quimper par la suite, était le permanent du patro des PAOTRED et scolaire, avec du travail pour tous. Yvon ISTIN, de Ker-Anna, devenu transporteur Ceu-gi étais dans le secteur incoutournables de l'animation locale, d'éducation religieuse et scolaire, école privée de Lestonan étais placées sous la direction de la famille Bolloré. le 6 septembre 1931, son lieu de loisirs. Une époque où le patro, l'usine et les deux Henri LE GARS fera du patronage, inaugure par le directeur de l'époque René Bolloré

Une vie aux PAOTRED DISPOUNT

1981.

les bras. Chargé de la comptabilité générale, Henri prendra sa retraite en Octobre d'activité professionnelle à Cascadec et l'usine d'Odet qui redémarre en 1947 lui tente à Vitre, Marseille et Fès au Maroc, pour revenir à ERGUE en mars 1946. Une reprise bâtie ses militaires: Henri est appelle à St Brieuc en 1945, puis s'en va successivement dans les expéditions. La fin de la guerre se précise et le général DE GAULLE nomme, l'usine de Cascadec à Scarey est en surchauffe et emploie plus de 200 personnes pour la fabrication des célebres et précieux carnets de feuilles. Henri devient le responsable des expéditions. La fin de la guerre se met en sommeil. En 1942, c'est la grande « boom » du papier à cigarettes OCB (Odet-Cascadec-Bolloré). La France s'enfuit, il assurera plus tard la gestion et le suivi de la matière première utile à la fabrique, il allait vers la grande poste à QUIMPER. Responsable de la « chiffonnellerie » ensuite, il assure la première compagnie du gargon de course qui chaque jour de la semaine débute sa carrière professionnelle à l'usine d'Odet en Novembre 1939. Le cyclisme, et le patronage devient rapidement mon aire de jeu ». Henri RU, et le patronage devient rapidement mon aire de jeu ». Henri Joud'hui rue de la papeterie.



Henri, 90 ans depuis le 27 janvier 2013 est la mémoire vivante de toute l'histoire du quartier de LESTONAN, de KER ANNA, de l'usine BOLLORÉ et des PAOTRED DISPOUNT; il réside aujourd'hui rue de la papeterie.

Henri Le Gars (le plus ancien Paotred en vie qui réside à Lestonan)





être fier.

LE GARS se souvient, une histoire et une implication à ERGUE GABERIC dont il peut libérer la France de l'Occupation Allemande. De tout ça « le gars sans peur », Henri Gabericiois qui, de l'Angleterre un jour, répondait à l'appel du Général De Gaulle pour Bollore directeur de l'Usine ouvrière années. Gwenael BOLLORÉ le célèbre résistant bien sûr, avec pour actrice principale du film, Renée Cosima, l'épouse de Gwenael provenance de la capitale, comme les « canons de Navarone », les « Naufraqueurs » ma p'tro ? Un succès hebdomadaire garanti : on y projetait les grands films en « percepteur » du club pour les sorties théâtre ou cinéma. Le temps n'était pas compte. « Le cinéma pour les sorties théâtre ou stade les entraînait au stade les jours de matches ainsi qu'au pa-

Le ciné, le théâtre, la gymnastique : Directeur, benevolé, membre très actif de l'ouïe, au comité des PAOTRED DISPOUNT, Henri officiait aussi comme gues années au comité des PAOTRED DISPOUNT, Henri officiait aussi comme sait officiel des douces sous le regard des ruminauts parfois agressifs ». vestiaire de luxe et le ruisseau du coin du stade, quand la source n'était pas tarie, fantaisie au avant d'enfiler short et maillot. Le bistrot d'en face devanait parfois notre hautiers de QUIMPER, les branches des arbres le long d'un talus servaient de portes-pas le stade des chars ou du matériel militaire entreposé. A Coat-Ligavan, sur les assurancé de pouvoir jouer, car c'est l'occupant allemand qui décidait de libérer ou rode de la guerre n'était pas simple non plus : « on se déplaçait bien souvent sans vœu de fatiguer important car le soir, nous devions faire le chemin inverse... ». La pétrolière par exemple. C'était quelque chose à connaître mais il y avait aussi un ni-TEAULIN dans un wagon désaffecté et on prenait le train ensuite pour nous rendre à CHA-ou ELLIANT. On se rendait jusqu'à la gare de Quimper parfois, on cachait nos vélos



Présque cent ans plus tard et toujours là le vieux terrain.. L'école de foot y prend ses quartiers plusieurs fois par semaine. Sa pelouse y est souvent plus verte que sur les autres stades. Et l'ancienne salle de spectacle redévient le week end le théâtre d'animations festives organisées par les associations de la commune. Et si vous cherchez un endroit pour une photo de groupe, les marches de KER ANNA, y a pas mieux !

« Furiani » est le second nom de KER ANNA... Pourquoi ? Mystère !
houleux partois ou les parapluies ne servaient pas qu'à se protéger de la pluie. Me le dimanche en douches et piscine à la fin des rencontres à domicile. Matchs surtout son mythe que l'avoir servant aux lavandières en semaine. Ce lavoir se transforme aussi charge d'histoire avec sa grande baraque en bois en guise de vestiaires, et est aussi chargé d'histoires avec un minima imposé pour pratiquer en championnat. Il trés en largeur pour répondre à un minima imposé pour pratiquer en championnat. Il en 1931 et devient municipal en 1980. Sa superficie a été agrandie de quelques mètres en 1931. Ce complexe est mis à la disposition des PAOTRED en 1928. Il sera inaugurer POUNT. L'occasion est donnée de dire quelques mots sur le stade mythique des PAOTRED DIS-

quipe fanion jouait alors et jusqu'en 1987 au stade de Ker Anna.
ques et trois victoires successives par huit buts à un pour l'ouverture de la saison. Le pour cette année de la montée, surchauffait presque avec la centaine de buts marqués dans deux « A » aux allées de l'attaque, Jean dans l'axe, le « compétiteur but » Stang Venn. Les deux « A » aux allées de l'attaque, Jean dans l'axe, le « compétiteur but » encore la mise en place du premier concours de pronostics inventé par Louis LE DE en 1950, le titre de champion et l'accès à la première division de district en 1952, ou « à fleur de crampons ». La mise en place de la première équipe junior du club en 1950 et Anslem ANDRICH avait les crampons de feu. Dix années durant, le trio flamboyant aura fait pleurer dans toute la région. Leurs souvenirs de l'époque sont encore COET et Anslem ANDRICH avaient les crampons de feu. Dix années durant, le trio flamboyant aura fait pleurer dans toute la région. Leurs souvenirs de l'époque sont encore petits, râbles, aussi vifs que la braise à la sortie du feu, le trio d'attaque de l'équipe

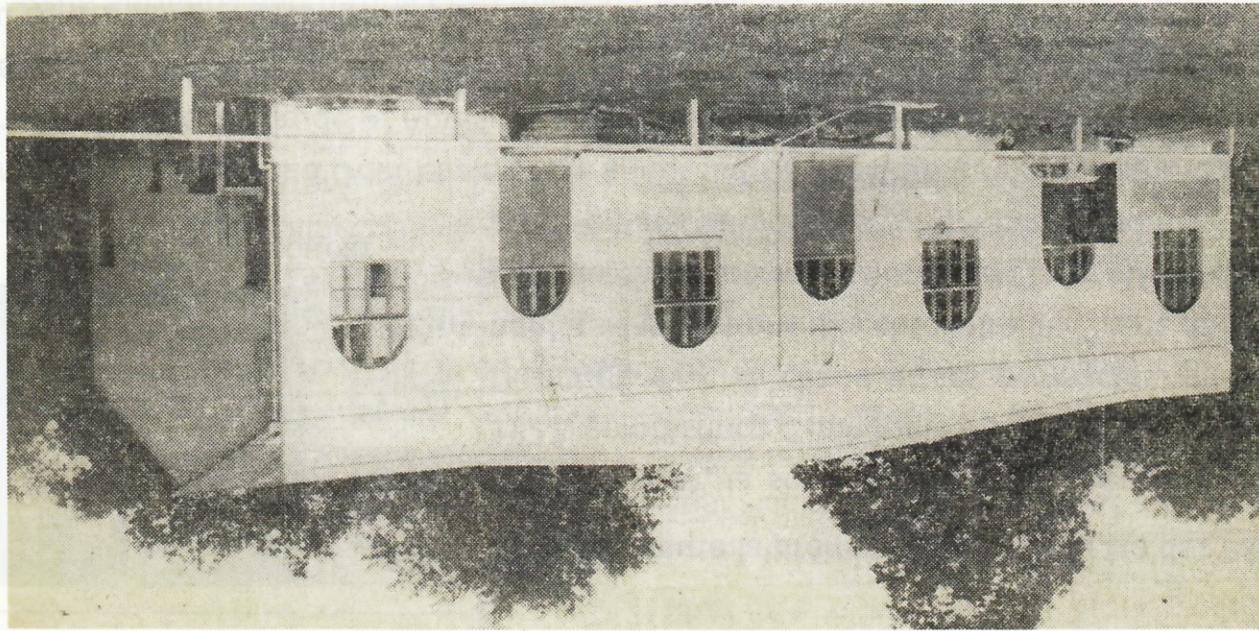
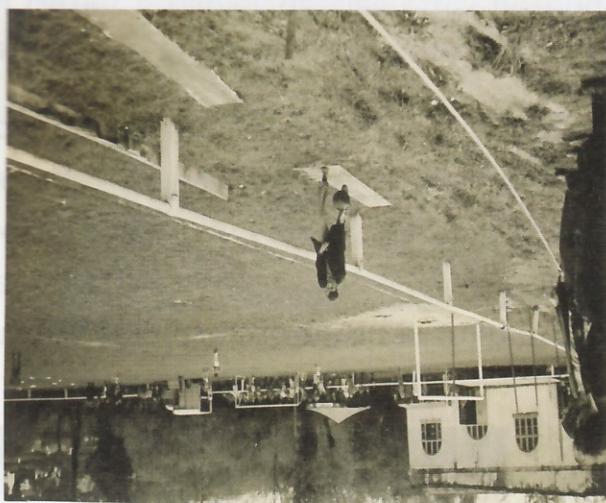
Alain NIGER, Jean HASCOET, Anslem ANDRICH



Un trio de feu sur un terrain mythique



Quelques photos de KER ANNA



Le Cog des Paotred : Un interminable « Cocoricò ». Le changement de présentation du carnet à papier de cigarette devenu « OCB » semble marquer aussi le tournant dans la communication et la commercialisation du produit au sein de l'entreprise Bolloré. Le « Cog » est libre des ses obligations, mais René Bolloré n'a pas oublié le cœur.

Pour être achetée ensuite par une société américaine basée à Chicago aux Etats-Unis. Finistère. La filière papier à cigarette dépendra du groupe Bolloré jusqu'en juillet 2000 pluviat à Scâer plus de 200 personnes après guerre et qui faisait la fierté des usines du rialle préparée par les services de la paye. Une activité de papier à cigarette qui em- chaque employé retrouvait gratuitement à chaque fin de mois dans l'enveloppe sala- petit pain. Un carnet de feuilles « OCB » que papier à cigarette qui se vendait mieux que bondait à la prospérité de l'entreprise pour un siège O.C.B. (Odet-Cascadec-Bolloré) qui corres- temps par la signature de R. Bolloré puis par le cog français » est remplacé dans un premier Bolloré. Dans les années 1930/1940, le logo du « une symbole apprécie semblait-il par René rième plan, le soleil se lève et diffuse ses rayons: rouge, bleu ou doré avec la crête blanche. En ar- chaque Bolloré. Le logo du cog est décliné avec deux jésus de couleurs vives, noir et crête miers carnets de feuilles à papier de cigarette fabriquées et commercialisées par la so- le hall du siège des usines à Odet. Le célèbre gallinacé apparaît vers 1923 sur les pre- de la réussite industrielle des usines Bolloré et aujourd'hui encore, l'œuvre trône dans au centre de la France. Desormais, le cog baptisé « le vainqueur » devient le symbole de hauteur est commandée et fabriquée aux célébres fondrières Le Blanc-Barbedienne, chement et de gratitude ». Après les fêtes, l'œuvre de bronze de plus d'un mètre employés des usines d'Odet et de Scâer à leur patron René Bolloré « en signe d'atta- représentant un cog est offert par l'ensemble des parc du château sur les bords de l'Odet. Un cadeau pent aux animations du centenaire de l'usine dans le Disponent, avec sa clique et ses gymnastes, partici- 1922, en présence d'une foule immense, les Paotred endant toute la première phase de la vie des Paotred-Disponent, la société Bolloré prospère. En juin

Le socle du Cog



Papier à cigarette BOLLORÉ



Le chant du cog



Le Bec à gauche, Le Bec au centre... L'histoire du coq expliquée ci-dessus ne laisse pas de place aux doutes, aux suppositions à la rubrique « humour », tantôt le bec à droite, tantôt le bec à gauche et enfin le bec au centre, comme l'œuvre offerte à René Bolloré par les employés. Les Paotred Disputent ne pourront pas appartenir de réponse plus précise à l'article de l'ouest-France paru en 1993, qui posait la question suivante : « Par quel mystère le coq s'est-il mis à chanter dans l'autre sens...? ». Joker demande et accorde !

Comme au football, la balle est mise au centre et la question restera un mystère !



Paotred garde un mystère qui correspond aux traces de l'histoire. Le coq garde des certitudes, ni aux interrogations. Il laisse seulement des positions, ni aux interrogaitions. Il laisse seulement des certitudes qui correspondent aux traces de l'histoire. Le coq garde un mystère qui correspond aux traces de l'histoire.

Le coq à droite, le bec au centre... L'histoire du coq expliquée ci-dessus ne laisse pas de place aux doutes, aux suppositions à la rubrique « humour », tantôt le bec à droite, tantôt le bec à gauche et enfin le bec au centre, comme l'œuvre offerte à René Bolloré par les employés. Les Paotred Disputent ne pourront pas appartenir de réponse plus précise à l'article de l'ouest-France paru en 1993, qui posait la question suivante : « Par quel mystère le coq s'est-il mis à chanter dans l'autre sens...? ». Joker demande et accorde !

Le coq est transmis à l'association des Paotred-Disputent qui en fait son emblème. Les gars sans peur ont désormais leur « ange gardien » et les Paotred se défendent bien. Les Paotred vit ses heures glorieuses : les activités se développent dans les terrains de sports de la région.

Henri Le Gars.



PAOTRED DISPOUNT ou POTRED DISPONT ?

Le nom des Paotred a suivi certaines fluctuations ces 100 dernières années. Chacune des graphies différentes a son explication due à l'origine géographiques des responsables du club sportif.

Le 5 septembre 1919, le récépissé de la préfecture contient la graphie Paotret Dispount. Il est signé Louis Le Gall, vicaire à Ergué-Gabéric.

Il porte d'emblée la marque du breton enseigné au séminaire, un breton léonard car les prêtres finistériens étaient majoritairement du nord Finistère baptisé la Terre des prêtres à l'époque.

Paotr désigne un garçon et son pluriel est Paotred

En léon on prononce la diptongue /ao/ tandis qu'en Cornouaille on dit un /o/ long souvent orthographié /ô/. Donc Paotred en Léon et Pôtred en Cornouaille.

Dans les premiers documents officiels c'est toujours la forme /paotred/ qui est employée sauf dans un rapport du commissaire spécial Dominici qui écrit /Potred dispount/ en 1923.

Dans tous les dictionnaires bretons depuis 1930 c'est la forme Paotred qui est indiquée.

Pour ce qui concerne Dispount, on constate le même phénomène.

Il est composé de deux mots : Di = sans et Spont qui signifie grande peur, frayeur.

La forme Spount n'est employé que dans le Léon, d'où encore l'influence du clergé sur l'écriture « Dispount ». En Cornouaille on dit spont, Spontus.

Pourtant à l'exception notable du Père Bozec qui dans son Roman « Trec'h ar Garantez » écrit Paotred Dispont, ce qui est la graphie correcte, on utilise toujours la graphie Paotred Dispount.

Donc en résumé l'écriture « Paotred Dispount » est le reflet fidèle de la prononciation dialectale des prêtres d'origine léonarde.

Une écriture dialectale cornouaillaise donnerait « Pôtred Dispont »

Mais l'écriture normalisée actuelle privilégierait « Paotred Dispont ».

D'autres patronages portent le nom « Paotred »

Paotred Sant Nouga (Saint Vougay)

Paotred Rosko, Paotred Brieg, Potred Ty Mam Doue et Potred Sant Alor (Ergué-Armel).

Dans cette affaire, il faut être pragmatique, il faut privilégier le poids de l'histoire et garder la forme « Paotred Dispount ».

Bernez Rouz (Président Association ARKAE) et François Ac'h (Membre ARKAE)

ARKAE : Association pour la promotion du patrimoine d'ERGUE GABERIC

<http://www.arkae.fr>



Anthony GOURLAY et Bertrand COZIC

L'école de football des PAOTRED a été souvent récompensée du travail accompli par des distinctions départementales régionales et nationales. La carrière de footballeur de Bertrand et Anthony est une grande satisfaction pour les éducateurs et les bénévoles qui se sont succédés au service de ces jeunes.



Anthony a passé en tout treize saisons sous les couleurs jaune et noir. A l'école de foot d'abord de 1982 à 1985, il rejoint ensuite l'En avant de GUINGAMP puis le prestigieuse centre de formation de l'AJ AUXERRE. Son talent lui vaut d'être régulièrement convoqué en équipe de France : « c'était super, mais il fallait travailler dur ».

Sa route était tracée jusqu'au jour où on ne lui propose qu'un contrat promotionnel. Il fait le banc régulièrement en N2 et il quitte AUXERRE pour le stade Malherbe de CAEN comme stagiaire. Il signa ensuite à SENS toujours en N2. Pour le plus grand bonheur des PAOTRED il revient au club en 1996 et participe en 1997/1998 à la remontée en DHR. Anthony raccroche les crampons en 2006.



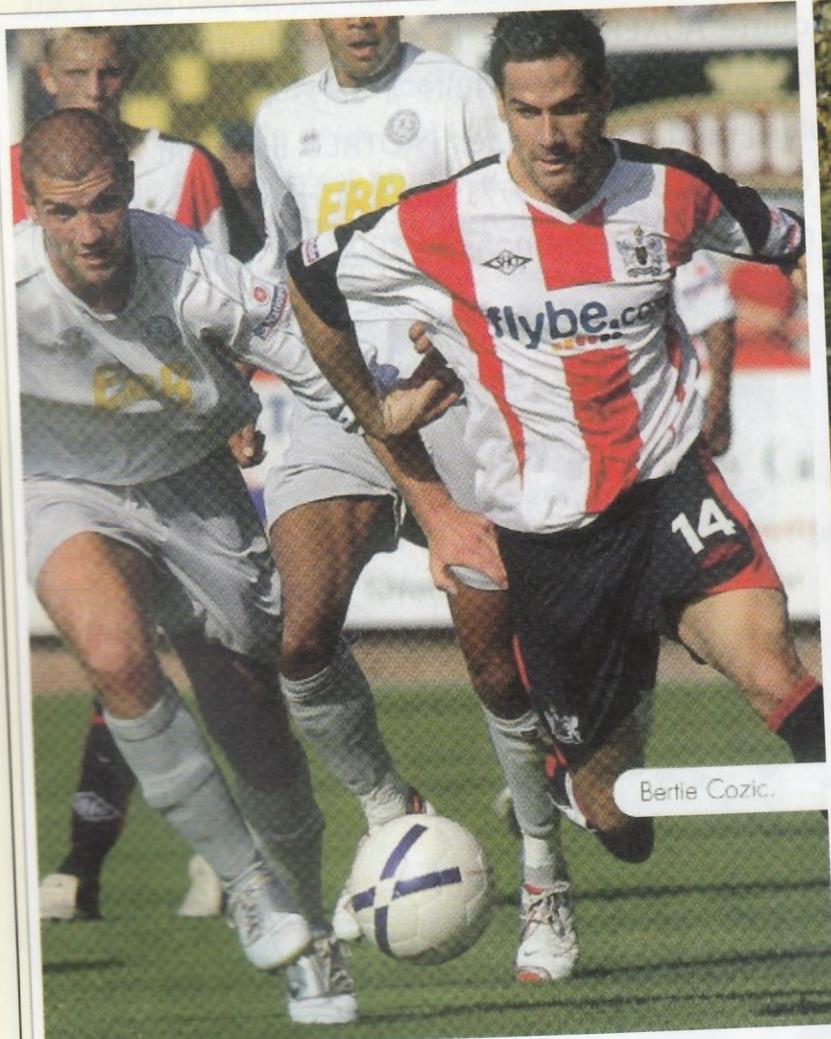
Anthony (en bas à droite) Equipe de France 16 ans 1990



Bertrand démarre tout naturellement à l'école de foot en 1985 dès l'âge de sept ans. Il y reste 4 ans avant de partir vers le STADE QUIMPEROIS ou sous la houlette de Jean Paul THOMAS d'abord et de Jean BRELIVET il fera partie des équipes de jeunes u15 et U17 nationaux.. Il rejoint Guingamp et évolue régulièrement dans l'équipe de DSR. Après un passage à l'US Concarneau il revient au PAOTRED en 1997 et participe activement à la remontée en DHR.

En 1998 il rejoint le calvados avant de débuter une carrière professionnelle en ANGLETERRE. Il joue 6 ans en ligue 3 Anglaise. Bertrand a joué successivement à TEAM BATH, CHELSEA, TENHAM TOWN, HEREFORD UNITED, NORTHAMPTON Town, KIDDERMINSTER HARRIERS, ALDERSHOT Town, et EXETER City.

Bertie met fin à sa carrière en 2011 à EXETER où il réside aujourd'hui. N'hésitez pas à lui rendre visite au "gourmandise crêpes café".



Bertrand en Angleterre et à Lestonan